PUBLIC HEALTH (WALES) BILL – STAGE 3 GOVERNMENT AMENDMENTS

This table provides information about the amendments tabled in the name of Mark Drakeford AM on 26 February 2016.

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
50.	Long title, page 1, line 6, after 'toilets;', insert 'about health impact assessments;'.	Teitl hir, tudalen 1, llinell 6, ar ôl 'cyhoeddus;', mewnosoder 'ynghylch asesiadau o'r effaith ar iechyd;'.	The purpose of this amendment is to insert additional wording to the long title of the Bill. The effect of the amendment is to reflect the provisions about health impact assessments inserted by amendments 55, 92, 93 and 94 within the long title of the Bill.
51.	Section 1, page 1, line 15, leave out 'and public places' and insert ', public places, school grounds, hospital grounds and public playgrounds'.	Adran 1, tudalen 1, llinell 15, hepgorer 'a mannau cyhoeddus' a mewnosoder ', mewn mannau cyhoeddus, yn nhir ysgolion, yn nhir ysbytai ac mewn meysydd chwarae cyhoeddus'.	The purpose of this amendment is to replace wording in the overview section of the Bill. The effect of the amendment is to reflect the provisions about smoke-free school grounds, hospital grounds and public playgrounds inserted by amendments 60, 61 and 62 in the section providing an overview of the main provisions in the Bill.
52.	Section 1, page 1, line 19, leave out 'and' at the first place where it appears and insert— '(i) restricting the use of nicotine inhaling devices'.	Adran 1, tudalen 1, llinell 19, hepgorer 'ac' a mewnosoder— '(i) sy'n cyfyngu ar y defnydd o ddyfeisiau mewnanadlu nicotin'.	The purpose of this amendment is to replace wording in the overview section of the Bill. The effect of amendments 52, 53 and 54 together is to clarify that Chapter 1 of Part 2
			makes provision about the use of nicotine inhaling devices in three ways. The amendments provide a numbered list of the

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
			main provisions that are made for nicotine inhaling devices within the section providing an overview of the main provisions in the Bill.
53.	Section 1, page 1, line 20, leave out 'confers power on the Welsh Ministers' and insert— '(ii) enabling the Welsh Ministers to make regulations amending Schedule 1, and'.	Adran 1, tudalen 1, llinell 20, hepgorer 'mae'n rhoi pŵer i Weinidogion Cymru' a mewnosoder— '(ii) sy'n galluogi Gweinidogion Cymru i wneud rheoliadau sy'n diwygio Atodlen 1, ac'.	See amendment 52.
54.	Section 1, page 1, line 21, leave out 'premises and'.	Adran 1, tudalen 1, llinell 22, hepgorer 'mangreoedd a cherbydau' a mewnosoder 'cerbydau'.	See amendment 52.
55.	Section 1, page 2, line 18, after '7', insert 'requires the Welsh Ministers to make regulations about the carrying out of health impact assessments by public bodies and'.	Adran 1, tudalen 2, llinell 20, ar ôl '7', mewnosoder 'yn ei gwneud yn ofynnol i Weinidogion Cymru wneud rheoliadau ynghylch cynnal asesiadau o'r effaith ar iechyd gan gyrff cyhoeddus ac'.	The purpose of this amendment is to insert additional wording to the overview section of the Bill. The effect of the amendment is to reflect the provisions about the use of health impact assessments by public bodies inserted by amendments 92, 93 and 94 in the section providing an overview of the main provisions in the Bill.
56.	Section 4, page 3, line 29, leave out '10' and insert [section to be inserted by amendment 62],".	Adran 4, tudalen 3, llinell 32, hepgorer '10' a mewnosoder [yr adran sy'n cael ei mewnosod gan welliant 62]'.	The purpose of this amendment is to make a change to the cross referencing in section 4(2).

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
			The effect of the amendment is to ensure correct cross-referencing to sections containing provisions about smoke-free premises.
			Consequential to amendments 60, 61 and 62.
57.	Section 6, page 4, after line 27, insert— '(a) premises which are smoke-free by virtue of section [section to be inserted by amendment 60], [section to be inserted by amendment 61], [section to be inserted by amendment 62],"	Adran 6, tudalen 4, ar ôl llinell 32, mewnosoder— '(a) â mangreoedd sy'n ddi-fwg yn rhinwedd adran [yr adran sy'n cael ei mewnosod gan welliant 60], [yr adran sy'n cael ei mewnosod gan welliant 61], [yr adran sy'n cael ei mewnosod gan welliant 62]'.	The purpose of this amendment is to insert additional wording and cross-referencing into section 6(2). The effect of the amendment is to enable the Welsh Ministers to make regulations to apply the offence of failing to prevent smoking in smoke-free premises to school grounds, hospital grounds and public playgrounds. Consequential to amendments 60, 61 and 62.
58.	Section 7, page 5, line 8, leave out 'NID-free by virtue of section 14' and insert 'specified in regulations'.	Adran 7, tudalen 5, llinell 10, hepgorer 'sy'n ddi-DMN neu sy'n ymwneud â rheoli mangre sy'n ddi-DMN yn rhinwedd adran 14' a mewnosoder 'a bennir mewn rheoliadau, neu sy'n ymwneud â rheoli mangre a bennir mewn rheoliadau,'.	The purpose of this amendment is to replace wording in section 7 relating to the offence of failing to prevent use of a NID in NID-free premises. The effect of this amendment is to provide the Welsh Ministers with a regulation-making power to make regulations which specify the premises in which the offence of failing to prevent use of a NID in NID-free premises will apply. The amendment should be read alongside

No.	GOVE	RNME	NT AMENDMENT		GWE	LLIAN	T Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
								amendment 59.
59.		, page 5	Regulations under subsection (1) ronly specify premises which are N free by virtue of section 14.'.		Adran 7	7, tudaler '()	Ni chaiff rheoliadau o dan is-adran (1) ond pennu mangre sy'n ddi-DMN yn rhinwedd adran 14.'.	The purpose of this amendment is to insert a new subsection relating to the offence of failing to prevent the use of a nicotine inhaling device in NID-free premises. The effect of the amendment is that the Welsh Ministers' regulations under section 7(1) may only apply the offence of failing to prevent the use of a NID to premises that are made NID-free by this Bill, or regulations arising from it. This amendment should be read alongside amendment 58.
60.	Page 6, a	fter line	21, insert a new section—		Tudaler	n 6, ar ôl	llinell 22, mewnosoder adran newydd-	The purpose of this amendment is to insert a
			grounds		'[] Tir ysgolion			new section which provides that school grounds in Wales are smoke-free, and to describe the extent of the requirement to be
		(1)	Premises in Wales are smoke-free the purposes of this Chapter so far they consist of the grounds of a sc	as hool.		(1)	Mae mangre yng Nghymru yn ddi-fwg at ddibenion y Bennod hon i'r graddau y mae'n dir ysgol.	smoke-free. The effect of this amendment is to make school grounds in Wales smoke-free. If the
		(2)	In the case of premises consisting grounds that adjoin the school concerned, the premises are smok free only when either or both of— (a) the grounds, or any part of grounds, or	e-		(2)	Yn achos mangre sy'n dir sy'n cydffinio â'r ysgol o dan sylw, dim ond pan yw'r naill neu'r llall neu'r ddau o'r canlynol yn cael ei ddefnyddio at ddiben addysg neu ofal plant y mae'r fangre yn ddi-fwg—	grounds adjoin the school, they are smoke- free when the grounds and/or the school are being used for the purpose of education and/or childcare. Where the grounds being used do not adjoin the school, the grounds are smoke-free only when they are being used for the purpose of education or childcare. School

No.	GOVERNM	ENT A	MENDMENT	GWELLIAN'	ΤΥLL	YWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
		(b)	the school, or any part of it,		(a)	y tir, neu unrhyw ran o'r tir, neu	grounds are defined as premises that are used exclusively or mainly by the school, for purposes that include educational, sporting or
			ing used for the purpose cation or childcare.		(b)	yr ysgol, neu unrhyw ran ohoni.	recreational purposes, and which are not enclosed or substantially enclosed.
	(3)	ground conce free or of the	case of premises consisting of ds that do not adjoin the school rned, the premises are smoke- nly when the grounds, or any part grounds, are being used for the se of education or childcare.	(3)	cydffin pan yv cael ei	nos mangre sy'n dir nad yw'n io â'r ysgol o dan sylw, dim ond v'r tir, neu unrhyw ran o'r tir, yn ddefnyddio at ddiben addysg al plant y mae'r fangre yn ddi-	For schools that provide residential accommodation to pupils, the amendment permits an area of the grounds to be designated as not smoke-free (i.e. where smoking is permitted). The Welsh Ministers may make regulations which specify conditions that must be met for such a designation to be a valid one, specify a requirement to keep a record of the designation, and provide detail about the circumstances in which a designation would cease to have effect. Any area of the school grounds that is used as part of a dwelling is not covered by the requirement to be smoke-free.
	(4)		are used exclusively or mainly by the school, for purposes that include educational, sporting or recreational purposes, and are not enclosed or substantially enclosed.	(4)		a ddefnyddir yn gyfan gwbl neu'n bennaf gan yr ysgol, at ddibenion sy'n cynnwys dibenion addysgol, dibenion chwaraeon neu ddibenion hamdden, a nad yw'n gaeedig nac yn sylweddol gaeedig.	
	(5)	reside the pe any ar area ir permit	case of a school that provides ntial accommodation to pupils, rson in charge may designate ea in the grounds as being an n which smoking is to be ted, and to that extent the ses are to be treated as not being	(5)	preswy chando y tir yn ei gani mae'r	nos ysgol sy'n darparu llety yl i ddisgyblion, caiff y person a do ofal ddynodi unrhyw ardal yn ardal lle y mae ysmygu i gael atáu, ac i'r graddau hynny fangre i gael ei thrin fel pe na di-fwg at ddibenion y Bennod	

No.	GOV	/ERNM	ENT A	MENDMENT	GWE	LLIAN	ΓΥLI	_YWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
			smoke Chapt	e-free for the purposes of this er.		(6)	hon. Caiff r	heoliadau wneud darpariaeth—	
		(6)	(a) (b) (c)	specifying conditions to be met before an area may be designated under subsection (5), requiring the keeping of records of designations, and about the circumstances in which a designation is to cease to have effect.			(a) (b) (c)	sy'n pennu amodau sydd i gael eu bodloni cyn y caniateir i ardal gael ei dynodi o dan is-adran (5), sy'n ei gwneud yn ofynnol cadw cofnodion o ddynodiadau, ac ynghylch yr amgylchiadau y mae dynodiad i beidio â chael effaith odanynt.	
		(7)		ses used as a dwelling are not e-free by virtue of this section.'.		(7)		v mangre a ddefnyddir fel d yn ddi-fwg yn rhinwedd yr hon.'.	
61.	Page	6, after lir	ne 21, ins	sert a new section—	Tudale	n 6, ar ôl l	linell 22	2, mewnosoder adran newydd-	The purpose of this amendment is to insert a new section which provides that hospital
	'[] Hospital grounds		"[]	Tir ysby	ytai		grounds in Wales are smoke-free, and to describe the extent of the requirement to be		
		(1)	the pu	ses are smoke-free premises for irposes of this Chapter so far as consist of hospital grounds.		(1)	ddiber	nangre yn fangre ddi-fwg at nion y Bennod hon i'r graddau y dir ysbyty.	smoke-free. The effect of the amendment is to make hospital grounds in Wales smoke-free all of
		(2)	The p times.	remises are smoke-free at all		(2) (3)		fangre yn ddi-fwg drwy'r amser. r ysbyty, at ddibenion yr adran	the time. Hospital grounds are defined as premises that adjoin the hospital, are used or occupied by it, and are not enclosed or

No.	GOVERNMI	ENT AMENDMENT	GWELLIANT Y	LYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	(3)	The grounds of a hospital, for the purposes of this section, are premises	hon	yn fangre—	substantially enclosed.
		that—	(a)	sy'n cydffinio â'r ysbyty, a	The amendment permits the person in charge of the hospital grounds to designate any area
		(a) adjoin the hospital, and	(b)	a ddefnyddir ganddo neu sydd wedi ei meddiannu	of the grounds as not smoke-free (i.e. where smoking is permitted). The Welsh Ministers
		(b) are used or occupied by it, but		ganddo, ond	may make regulations which specify the conditions that must be met in order for such a
		(c) are not enclosed or substantially enclosed.	(c)	nad yw'n gaeedig nac yn sylweddol gaeedig.	designation to be a valid one, specify a requirement to keep a record of the designation, and provide details about the
	(4)	The person in charge may designate any area in the grounds as being an area in which smoking is to be permitted, and to that extent the premises are to be treated as not being	unrh ysm grad	f y person a chanddo ofal ddynodi yw ardal yn y tir yn ardal lle y mae ygu i gael ei ganiatáu, ac i'r ldau hynny mae'r fangre i gael ei fel pe na bai'n ddi-fwg at	circumstances in which a designation would cease to have effect. Any area of the hospital grounds that is used as part of an adult care home, adult hospice or
		smoke-free for the purposes of this Chapter.		enion y Bennod hon.	dwelling is not covered by the requirement to be smoke-free.
	(5)	Regulations may make provision—	(5) Caif	f rheoliadau wneud darpariaeth—	
		(a) specifying conditions to be met before an area may be designated under subsection (4),	(a)	sy'n pennu amodau sydd i gael eu bodloni cyn y caniateir i ardal gael ei dynodi o dan is-adran (4),	
		(b) requiring the keeping of records of designations, and	(b)	sy'n ei gwneud yn ofynnol cadw cofnodion o ddynodiadau, ac	
		(c) about the circumstances in which a designation is to cease to have effect.	(c)	ynghylch yr amgylchiadau y mae dynodiad i beidio â chael effaith odanynt.	

No.	GOVE	RNME	ENT AMENDMENT	GWELLIAN	T Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
		(6)	Premises consisting of an adult care home or of an adult hospice or premises used as a dwelling are not smoke-free by virtue of this section.'.	(6)	Nid yw mangre sy'n gartref gofal i oedolion neu'n hosbis i oedolion na mangre a ddefnyddir fel annedd yn ddi-fwg yn rhinwedd yr adran hon.'.	
62.	5 0	6 11	04: 4	Tudalen 6, ar ôl	llinell 22, mewnosoder adran newydd—	
\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \			e 21, insert a new section—	'[] Meysy	dd chwarae cyhoeddus	The purpose of this amendment is to insert a new section which provides that public
	'[]	(1)	Premises are smoke-free premises for the purposes of this Chapter so far as they consist of a public playground.	(1)	Mae mangre yn fangre ddi-fwg at ddibenion y Bennod hon i'r graddau y mae'n faes chwarae cyhoeddus.	playgrounds in Wales are smoke-free, and to describe the extent of the requirement to be smoke-free. The effect of the amendment is to make public
		(2)	The premises are smoke-free—	(2)	O ran y fangre—	playgrounds in Wales smoke-free all of the time. The playgrounds are smoke-free within
			(a) if the premises are within clearly marked boundaries, in the whole of the area		(a) os yw o fewn ffiniau sydd wedi eu marcio'n glir, mae'n ddi-fwg yn yr ardal gyfan o fewn y ffiniau hynny;	the area of their boundary or, where no clear boundary exists, within 5 metres of any item of playground equipment.
			within those boundaries; (b) otherwise, only so far as within five metres of any item of playground equipment.		(b) fel arall, nid yw'n ddi-fwg ond i'r graddau y mae o fewn pum metr i unrhyw eitem o gyfarpar maes chwarae.	Public playgrounds are defined as premises that are designed or adapted for use by children of one or more items of playground equipment; that are, to any extent, under the control or management of the local authority
		(3)	The premises are smoke-free at all times.	(3)	Mae'r fangre yn ddi-fwg drwy'r amser.	or community council (or are controlled, managed or maintained by virtue of arrangements made by a local authority or
		(4)	Premises used as a dwelling are not smoke-free by virtue of this section.	(4)	Nid yw mangre a ddefnyddir fel annedd yn ddi-fwg yn rhinwedd yr adran hon.	community council); and that are open to the public for the purpose of providing play facilities for children.
		(5)	Premises consist of a public playground for the purposes of this section if—	(5)	Mae mangre yn faes chwarae cyhoeddus at ddibenion yr adran	Premises used as a dwelling are not covered by the requirement to be smoke-free.

No.	GOVERNMENT AN	MENDMENT	GWELLIANT Y LL	.YWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	(a) (b)	they are designed or adapted for the use, by children, of one or more items of playground equipment, a local authority or community council, or a person acting by virtue of arrangements made with a local authority or community council, controls them or is to any extent engaged in their management or maintenance, or makes arrangements in respect of their control or management or maintenance, and they are open to the public, for the purpose (or the primary purpose) of the provision of play facilities for children.'.	hon— (a) (b)	os yw wedi ei dylunio neu ei haddasu ar gyfer defnyddio un neu ragor o eitemau o gyfarpar maes chwarae gan blant, os oes gan awdurdod lleol neu gyngor cymuned, neu berson sy'n gweithredu yn rhinwedd trefniadau a wneir gydag awdurdod lleol neu gyngor cymuned, reolaeth drosti neu os yw i unrhyw raddau yn ymwneud â'i rheoli neu ei chynnal a'i chadw, neu'n gwneud trefniadau mewn cysylltiad â rheolaeth drosti, neu ei rheoli neu ei chynnal a'i chadw, ac os yw ar agor i'r cyhoedd, at ddiben (neu at brif ddiben) darparu cyfleusterau chwarae i blant.'.	
63.	Section 10, page 6, line 24, leave out '(workplaces) or 9 (premises that are open to the public)' and insert ', 9, [section to be inserted by amendment 60], [section to be inserted by amendment 61] or [section to be inserted by amendment 62]'.		neu 9 (mangreoedd sydd mewnosoder ', 9, [yr adr welliant 60], [yr adran sy	ell 25, hepgorer '(gweithleoedd) d ar agor i'r cyhoedd)' a an sy'n cael ei mewnosod gan 'n cael ei mewnosod gan n sy'n cael ei mewnosod gan	The purpose of this amendment is to replace wording and cross-referencing in the section providing the Welsh Ministers with a regulation-making power to make additional premises smoke-free.

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
No. 64.	Section 13, page 8, line 7, after 'public)', insert— ', and (a) that are not smoke-free premises by virtue of any other provision of this Chapter,'.	Adran 13, tudalen 8, llinell 8, ar ôl 'cyhoedd)', mewnosoder— ', a (a) nad ydynt yn fangreoedd di-fwg yn rhinwedd unrhyw ddarpariaeth arall yn y Bennod hon,'.	The effect of the amendment is to ensure correct cross-referencing which reflects the provisions on smoke-free school grounds, hospital grounds and public playgrounds inserted by amendments 60, 61 and 62. The regulation-making power to provide for additional smoke-free premises is limited to any place, or description of place, that is not already smoke-free by virtue of Chapter 1 of Part 2 of the Bill. Consequential to amendments 60, 61 and 62. The purpose of this amendment is to insert new wording in relation to the Welsh Ministers' regulation-making power to make exemptions from the smoke-free requirements. The effect of the amendment is to limit the regulation-making power to make exemptions to only those premises that are smoke-free by virtue of being workplaces (section 8) or premises that are open to the public (section 9).
			The amendment should be read alongside amendments 60, 61 and 62.
65.	Section 14, page 8, after line 34, insert—	Adran 14, tudalen 8, ar ôl llinell 35, mewnosoder—	The purpose of this amendment is to insert additional wording in relation to the Welsh

No.	GOVERNME	ENT AMENDMENT	GWELLIAN	Γ Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	'(d)	circumstances in which premises in Part 1, Part 2 or Part 3 of the Schedule are NID-free or are not NID-free (whether by reference to particular times, or conditions, or areas, or any combination of these, or otherwise);	'(d)	amrywio'r disgrifiad o'r amgylchiadau y mae mangre yn Rhan 1, Rhan 2 neu Ran 3 o'r Atodlen yn ddi-DMN odanynt neu nad yw mangre o'r fath yn ddi-DMN odanynt (pa un ai drwy gyfeirio at adegau penodol, neu amodau, neu ardaloedd, neu unrhyw gyfuniad o'r rhain, neu fel arall); gwneud darpariaeth ganlyniadol	Ministers' regulation-making power to amend Schedule 1 (NID-free premises). The effect of the amendment is to broaden the scope of the regulation-making power to amend Schedule 1 (NID-free premises). The amendment provides that regulations may amend Schedule 1 by varying the description of the circumstances in which premises listed in Part 1, 2 or 3 of the Schedule are NID-free
				mewn cysylltiad â darpariaeth sydd wedi ei gwneud o dan baragraff (a), (b), (c) neu ([y paragraff cyntaf sy'n cael ei fewnosod gan y gwelliant hwn]).'.	or not NID-free. The amendment also allows the regulations to make consequential provision relating to any addition, deletion and/or variation in the description or circumstances of the NID-free premises.
66.	Section 14, page 9, line 3, leave out 'smoke-free premises by virtue of section 8 (workplaces) or 9 (premises that are open to the public), or are treated as smoke-free premises by virtue of section 10' and insert ', or are treated as, smoke-free premises by virtue of this Chapter '.'		adran 8 (gweithle agor i'r cyhoedd) yn rhinwedd adra	n 9, llinell 3, hepgorer 'yn rhinwedd eoedd) neu 9 (mangreoedd sydd ar , neu i gael ei thrin fel mangre ddi-fwg an 10' a mewnosoder ', neu'n cael ei ddi-fwg, yn rhinwedd y Bennod hon ''.	The purpose of this amendment is to replace wording in relation to the Welsh Ministers' regulation-making power to amend Schedule 1 (NID-free premises). The effect of this amendment is to make clear that the regulation-making power to add premises to Parts 1 or 2 of Schedule 1 is limited to premises that are, or are treated as, smoke-free premises by virtue of Chapter 1. Consequential to amendments 60, 61 and 62.

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
67.	Section 15, page 9, after line 13, insert— '() But a room or area may not be designated under subsection (1) if it is NID-free by virtue of section 14(2).'.	Adran 15, tudalen 9, ar ôl llinell 12, mewnosoder— '() Ond ni chaniateir i ystafell nac ardal gael ei dynodi o dan is-adran (1) os yw'n ddi-DMN yn rhinwedd adran 14(2).'.	The purpose of this amendment is to insert a new subsection relating to designations made under Part 2 of Schedule 1. The effect of the amendment is to limit the ability of a person in charge of premises listed in Part 2 of Schedule 1 to designate an area or room as not NID-free. It provides that such a designation may only be made if the area or room in question is not listed in Part 1 of Schedule 1. For example, the café in a hospital may not be designated as not NID-free because food establishments are listed in Part 1 of Schedule 1.
68.	Section 30, page 17, after line 32, insert— "adult care home" ("cartref gofal i oedolion") means premises at which a care home service within the meaning given by paragraph 1 of Schedule 1 to the Regulation and Inspection of Social Care (Wales) Act 2016 (anaw 2) is provided to persons aged 18 or over;	Adran 30, tudalen 17, ar ôl llinell 38, mewnosoder— 'ystyr "cartref gofal i oedolion" ("adult care home") yw mangre lle y darperir gwasanaeth cartref gofal o fewn yr ystyr a roddir gan baragraff 1 o Atodlen 1 i Ddeddf Rheoleiddio ac Arolygu Gofal Cymdeithasol (Cymru) 2016 (dccc 2) i bersonau sy'n 18 oed neu'n hŷn;'.	The purpose of the amendment is to insert an additional definition into the interpretation provisions for Chapter 1. The effect of this amendment is that the definition for 'adult care home' is provided in section 30. The definition of this term was previously provided in Schedule 1, and is removed from Schedule 1 by amendment 125. The definition has not been changed. Consequential to amendment 61.
69.	Section 30, page 17, after line 32, insert—	Adran 30, tudalen 18, ar ôl llinell 7, mewnosoder—	The purpose of the amendment is to insert an additional definition into the interpretation

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	"adult hospice" ("hosbis i oedolion") means premises wholly or mainly used for the provision of palliative care to persons aged 18 or over, who are suffering from a progressive disease in its final stages, by or behalf of an establishment the primary function of which is the provision of such care;".	'ystyr "hosbis i oedolion" ("adult hospice") yw mangre a ddefnyddir yn gyfan gwbl neu'n bennaf ar gyfer darparu gofal lliniarol i bersonau sy'n 18 oed neu'n hŷn, sy'n dioddef o glefyd sy'n gwaethygu ac sydd yn ei gyfnodau olaf, gan neu ar ran sefydliad â'i brif swyddogaeth yw darparu gofal o'r fath;'.	provisions for Chapter 1. The effect of this amendment is that the definition for 'adult hospice' is provided in section 30. The definition of this term was previously provided in Schedule 1, and is removed from Schedule 1 by amendment 127. Consequential to amendment 61.
70.	Section 30, page 18, after line 1, insert— "childcare" ("gofal plant") means (subject to sub section ([the first subsection to be inserted by amendment 76])) any form of care for a child, other than care provided for a child by a parent, relative or foster parent of the child; and includes— (a) education for a child, and (b) any other supervised activity for a child;".	Adran 30, tudalen 18, ar ôl llinell 7, mewnosoder— 'ystyr "gofal plant" ("childcare") yw (yn ddarostyngedig i is-adran ([yr is-adran cyntaf sy'n cael ei mewnosod gan welliant 76])) unrhyw ffurf ar ofal ar gyfer plentyn, ac eithrio gofal a ddarperir ar gyfer plentyn gan riant, perthynas neu riant maeth i'r plentyn; ac mae'n cynnwys— (a) addysg ar gyfer plentyn, a (b) unrhyw weithgaredd arall o dan oruchwyliaeth ar gyfer plentyn;'.	The purpose of this amendment is to insert an additional definition into the interpretation provisions for Chapter 1. The effect of the amendment is that the definition of "childcare" is included in section 30. This definition was previously included in Schedule 1, and is removed from Schedule 1 by amendment 128. The definition has not been changed. Consequential to amendment 60.
71.	Section 30, page 18, after line 3, insert— "hospital" ("ysbyty") has the meaning given by section 206 of the National Health Service (Wales) Act 2006 (c.42);'.	Adran 30, tudalen 18, ar ôl llinell 18, mewnosoder— 'mae i "ysbyty" yr ystyr a roddir i "hospital" gan adran 206 o Ddeddf y Gwasanaeth lechyd Gwladol (Cymru) 2006 (p.42);'.	The purpose of the amendment is to insert an additional definition into the interpretation provisions for Chapter 1. The effect of the amendment is that the

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
			definition of "hospital" is included in section 30. This definition was previously included in Schedule 1, and is removed by amendment 131. The definition has not been changed. Consequential to amendment 61.
72.	Section 30, page 18, after line 6, insert— "parent" ("rhiant") includes any person who has parental responsibility (within the meaning of section 3 of the Children Act 1989) (c.41) for a child;	Adran 30, tudalen 18, ar ôl llinell 16, mewnosoder— 'mae "rhiant" ("parent") yn cynnwys unrhyw berson a chanddo gyfrifoldeb rhiant (o fewn yr ystyr a roddir i "parental responsibility" yn adran 3 o Ddeddf Plant 1989 (p.41)) dros blentyn;'.	The purpose of the amendment is to insert an additional definition into the interpretation provisions for Chapter 1. The effect of the amendment is that the definition of "parent" is included in section 30. This definition was previously included in Schedule 1, and is removed by amendment 134. The definition has not been changed. Consequential to amendments 60 and 61.
73.	Section 30, page 18, after line 6, insert— "playground equipment" ("cyfarpar maes chwarae") includes (for example) a swing, slide, sand-pit, or ramp, but does not include powered equipment (such as for example equipment powered by electric motor);".	Adran 30, tudalen 18, ar ôl llinell 2, mewnosoder— 'mae "cyfarpar maes chwarae" ("playground equipment") yn cynnwys (er enghraifft) siglen, llithren, pwll tywod, neu ramp, ond nid yw'n cynnwys cyfarpar â modur (megis er enghraifft cyfarpar sy'n rhedeg ar fodur trydanol);'.	The purpose of the amendment is to insert an additional definition into the interpretation provisions for Chapter 1. The effect of the amendment is to provide a definition of "playground equipment" in the interpretation provisions. Consequential to amendment 62.
74.	Section 30, page 18, after line 13, insert—	Adran 30, tudalen 18, ar ôl llinell 4, mewnosoder—	The purpose of this amendment is to insert an additional definition into the interpretation

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	"registered pupil" ("disgybl cofrestredig") has the meaning given by section 434(5) of the Education Act 1996 (c.56);	'mae i "disgybl cofrestredig" yr ystyr a roddir i "registered pupil" gan adran 434(5) o Ddeddf Addysg 1996 (p.56);'.	provisions for Chapter 1. The effect of the amendment is that the definition of "registered pupil" is included in section 30. This definition was previously included in Schedule 1, and is removed by amendment 138. The definition has not been changed. Consequential to amendment 60.
75.	Section 30, page 18, after line 13, insert— "relative" ("perthynas"), in relation to a child, means a step-parent, grandparent, aunt, uncle, brother or sister (including any person who is in that relationship by virtue of a marriage or civil partnership or an enduring family relationship);'.	Adran 30, tudalen 18, ar ôl llinell 15, mewnosoder— 'ystyr "perthynas" ("relative"), mewn perthynas â phlentyn, yw llys-riant, mam-gu/nain, tad-cu/taid, modryb, ewythr, brawd neu chwaer (gan gynnwys unrhyw berson sydd yn y berthynas honno yn rhinwedd priodas neu bartneriaeth sifil neu berthynas deuluol barhaus);'.	The purpose of this amendment is to insert an additional definition into the interpretation provisions for Chapter 1. The effect of the amendment is that the definition of "relative" is included in section 30. This definition was previously included in Schedule 1, and is removed by amendment 140. The definition has not been changed. Consequential to amendment 60.
76.	Section 30, page 18, after line 19, insert— '() References in this Chapter to "childcare" do not include— (a) education (or any other supervised activity) provided by a school during school	Adran 30, tudalen 18, ar ôl llinell 21, mewnosoder— '() Nid yw cyfeiriadau yn y Bennod hon at "gofal plant" yn cynnwys— (a) addysg (neu unrhyw weithgaredd arall o dan oruchwyliaeth) a ddarperir	The purpose of this amendment is to insert new subsections into section 30. The effect of the amendment is to provide explanations of what is not included in references to 'childcare' and what is meant by 'foster parent' in section 30. These explanations were previously included in

No.	GOVERNME	ENT A	MENDMENT	GWELLIA	NT Y LL	YWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	()	person	hours for a registered pupil, or any form of health care for a child. purposes of subsection (1) a is a foster parent in relation to a the person— is a local authority foster parent (within the meaning given by section 197 of the Social Services and Wellbeing (Wales) Act 2014 (anaw 4)), or fosters the child privately.	()	yn rhia	gan ysgol yn ystod oriau ysgol ar gyfer disgybl cofrestredig, neu unrhyw ffurf ar ofal iechyd ar gyfer plentyn. Denion is-adran (1) mae person int maeth mewn perthynas â yn os yw'r person— yn rhiant maeth awdurdod lleol (o fewn yr ystyr a roddir gan adran 197 o Ddeddf Gwasanaethau Cymdeithasol a Llesiant (Cymru) 2014 (dccc 4)), neu	Schedule 1 and are removed by amendment 146. The explanations have not been changed. The amendment also adds an explanation of what is meant by a 'dwelling' for the purpose of this Chapter. This clarifies that the references to a dwelling include the land with premises where the premises themselves are a dwelling, but does not include agricultural land with the premises that exceeds 0.809 hectares. Consequential to amendments 60, 61 and 62.
	()	"dwelling premise themse unless land (welling section (Wales)	nces in this Chapter to a ng" include land enjoyed with es where the premises elves constitute a dwelling, the land is agricultural within the meaning given by 246 of the Renting Homes) Act 2016 (anaw 1)) exceeding nectares.'.	()	"anned gyda n annedd amaetl gan ad Cartref	yn maethu'r plentyn yn breifat. yfeiriadau yn y Bennod hon at dd" yn cynnwys tir a fwynheir nangre pan fo'r fangre ei hun yn d, oni bai bod y tir yn dir hyddol (o fewn yr ystyr a roddir dran 246 o Ddeddf Rhentu fi (Cymru) 2016 (dccc 1)) sy'n 0.809 hectar.'.	
77.	Section 30, page	e 18, afte	r line 22, insert—	Adran 30, tuda	len 18, ar	ôl llinell 26, mewnosoder—	The purpose of this amendment is to insert a new subsection in the interpretation provisions

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	'() Premises may be smoke-free by virtue of more than one section in this Chapter.'.	'() Gall mangreoedd fod yn ddi-fwg yn rhinwedd mwy nag un adran yn y Bennod hon.'.	for Chapter 1 of Part 2 of the Bill to provide clarity on the extent of the smoke-free provisions in each section of the Chapter.
			The effect is to clarify the extent of the smoke- free provisions. It provides that premises may be smoke-free by virtue of one or more sections in the Chapter.
78.	Section 33, page 21, line 1, leave out '(1)(b)' and insert '(1)(b)(i)'.	Adran 33, tudalen 21, llinell 1, hepgorer '(1)(b)' a mewnosoder '(1)(b)(i)'.	This is a technical amendment to update cross-referencing within the Bill as a result of amendments agreed at Stage 2.
79.	Section 33, page 21, line 26, after 'application', insert 'under subsection (1)(a) or (1)(b)(i)'.	Adran 33, tudalen 21, llinell 23, ar ôl 'chais', mewnosoder 'o dan is-adran (1)(a) neu (1)(b)(i)'.	The purpose of this amendment is to insert additional wording in section 33(3), which sets out that regulations may provide further details about applications for entry onto the national register of retailers of tobacco and nicotine products.
			The effect of this amendment is to limit the scope of the regulations so that the Welsh Ministers may only make regulations to require a payment to accompany an application for a person's first registration or to add additional premises to an entry on the register. This amendment will therefore
			prevent a payment from being required to accompany an application from a mobile retailer to add an additional local authority

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
			area to his/her entry on the register.
80.	Section 33, page 21, line 35, leave out 'or (c)' and insert ', (c) or (d)'.	Adran 33, tudalen 21, llinell 31, hepgorer 'neu (c)' a mewnosoder ', (c) neu (d) '.	This is a technical amendment to update cross-referencing within the Bill as a result of amendments agreed at Stage 2.
81.	Section 35, page 22, leave out lines 28 to 29.	This is a technical amendment to update cross-referencing within the Bill as a result of amendments agreed at Stage 2.	
82.	Section 58, page 31, line 32, leave out '75' and insert '76'.	Adran 58, tudalen 31, Ilinell 36, hepgorer '75' a mewnosoder '76'.	The purpose of this amendment is to revise cross-referencing in the overview section for Part 3.
			The effect of this amendment is to extend the overview of this Part of the Bill to include section 76, which relates to approval of premises or vehicles in which a special procedure is performed.
83.	Section 58, page 31, after line 33, insert—	Adran 58, tudalen 31, ar ôl llinell 37, mewnosoder—	The purpose of this amendment is to insert a new subsection in the overview section for
	'() Section 78 enables a local authority to charge fees in relation to special procedure licences and approvals of premises and vehicles. '.	'() Mae adran 78 yn galluogi awdurdod lleol i godi ffioedd mewn perthynas â thrwyddedau triniaeth arbennig a chymeradwyaethau i fangreoedd a cherbydau.'.	Part 3. The effect of this amendment is to include reference to section 78 within the overview of the special procedures provisions. Section 78 enables a local authority to charge fees in relation to special procedure licences and

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
			approvals of premises and vehicles.
84.	Section 58, page 32, line 1, leave out '81' and insert '83'.	Adran 58, tudalen 32, llinell 1, hepgorer '81' a mewnosoder '83'.	The purpose of this amendment is to revise cross-referencing in the overview section for Part 3. The effect of this amendment is to extend the overview section to ensure it covers sections 79 to 83, which relate to notices that may be served by a local authority in the case of a breach of the requirements under this Part of the Bill.
85.	Section 58, page 32, line 2, after 'Part', insert ', about compliance with notices and about appeals'.	Adran 58, tudalen 32, llinell 2, ar ôl 'hon', mewnosoder ', ynghylch cydymffurfio â hysbysiadau ac ynghylch apelau'.	The purpose of this amendment is to insert the words 'about compliance with notices and about appeals' into the overview section for Part 3. The effect of the amendment is to ensure the overview of this Part of the Bill reflects the provisions about notices that may be served by a local authority in the case of a breach of the requirements of this Part, to include completion certificates (section 82) and appeals (section 83).
86.	Section 58, page 32, line 5, after 'Part', insert ', and sections 93 and 94 make provision about property retained under this Part'.	Adran 58, tudalen 32, llinell 5, ar ôl 'hon', mewnosoder ', ac mae adrannau 93 a 94 yn gwneud darpariaeth ynghylch eiddo a gedwir o dan y Rhan hon'.	The purpose of this amendment is to insert additional wording into the overview section for Part 3.

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
			The effect of this amendment is to ensure the overview of this Part of the Bill reflects covers sections 93 and 94, which make general provision about the powers of local authorities to enforce the requirements of Part 3.
87.	Section 101, page 59, line 29, after 'the' insert 'constable or authorised'.	Adran 101, tudalen 59, llinell 34, hepgorer 'swyddog' a mewnosoder 'cwnstabl neu'r swyddog awdurdodedig'.	The purpose of this amendment is to insert additional wording into section 101. The effect of the amendment is to clarify that both a constable and an authorised officer have the power to enter a premises at any reasonable time if they have reasonable grounds for believing an offence under section 97 has been committed, and the constable or authorised officer considers it necessary to enter the premises for the purpose of ascertaining whether such an offence has been committed.
88.	There is no need to amend the English version	Adran 101, tudalen 59, llinell 36, hepgorer 'swyddog' a mewnosoder 'cwnstabl neu'r swyddog awdurdodedig'.	The purpose of the amendment is to achieve consistency of drafting throughout the Bill.
89.	Section 110, page 64, after line 16, insert— '() In section 203 of the National Health Service (Wales) Act 2006 (c.42) (orders, regulations and directions), after subsection (6) insert—	Adran 110, tudalen 64, ar ôl llinell 16, mewnosoder— '() Yn adran 203 o Ddeddf y Gwasanaeth lechyd Gwladol (Cymru) 2006 (p.42) (gorchmynion, rheoliadau a chyfarwyddydau), ar ôl is-adran (6)	The purpose of this amendment is to insert a new subsection into section 110, which inserts a new subsection into section 203 of the National Health Service (Wales) Act 2006. The effect of the amendment is to provide that

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	"(6A) A statutory instrument containing the first regulations made by the Welsh Ministers under section 82A (pharmaceutical needs assessments) may not be made unless a draft of the instrument has been laid before, and approved by resolution of, the National Assembly for Wales.".	"(6A) A statutory instrument containing the first regulations made by the Welsh Ministers under section 82A (pharmaceutical needs assessments) may not be made unless a draft of the instrument has been laid before, and approved by resolution of, the National Assembly for Wales.".	on the first occasion regulations pertaining to pharmaceutical needs assessments are made by the Welsh Ministers, they will be subject to the affirmative procedure. This means that the first regulations about the preparation, publication, review and revision of pharmaceutical needs assessments will be required to be laid before, and approved by resolution of, the National Assembly for Wales. Subsequent regulations will be subject to the negative procedure.
90.	Section 114, page 68, line 11, leave out 'A local authority must make available to each person consulted under subsection (1) the strategy which it is proposing to publish' and insert 'As part of the consultation, the local authority must make available to each person consulted under subsection (1) a draft local toilets strategy'.	Adran 114, tudalen 68, llinell 11, hepgorer 'Rhaid i awdurdod lleol roi ar gael i bob person yr ymgynghorir ag ef o dan is-adran (1) y strategaeth y mae'n bwriadu ei chyhoeddi' a mewnosoder 'Fel rhan o'r ymgynghori, rhaid i'r awdurdod lleol roi strategaeth toiledau lleol ddrafft ar gael i bob person yr ymgynghorir ag ef o dan is-adran (1)'.	The purpose of this amendment is to replace wording in section 114 in relation to consultation for local toilet strategies. The effect of the amendment is to clarify that as part of the consultation on its local toilets strategy or revised strategy, a local authority must make a draft of the local toilets strategy available to any person it considers likely to be interested in the provision of toilets in its area that are available for use by the public.
91.	There is no need to amend the English version.	Adran 115, tudalen 68, llinell 27, hepgorer 'gyfagos i briffordd' a mewnosoder 'cydffinio â phriffordd'.	The purpose of this amendment is to achieve consistency of drafting throughout the Bill.
92.	Page 69, after line 17, insert a new section—	Tudalen 69, ar ôl llinell 16, mewnosoder adran	The purpose of this amendment is to insert a

No.	GO\	/ERNM	IENT A	AMENDMENT	GWE	LLIAN	T Y LI	_YWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	'Health impact assessments			newydd— 'Asesiadau o'r effaith ar iechyd			effaith ar iechyd	new section defining health impact assessments and requiring them to be carried out by public bodies in accordance with	
	[]	[] Requirement to carry out health impact assessments(1) Regulations must make provision about		[] Gofyniad i gynnal asesiadau o'r effaith ar iechyd			nnal asesiadau o'r effaith ar	regulations. The effect of this amendment is to place a duty on the Welsh Ministers to make	
		. ,	the ca	arrying out of health impact ssments by public bodies.		(1)	ynghy	i reoliadau wneud darpariaeth lch cynnal asesiadau o'r effaith nyd gan gyrff cyhoeddus.	regulations which must specify the circumstances and the way in which a public body must carry out a health impact
		(2)	The re	egulations must specify— the circumstances in which a public body must carry out a		(2)	Rhaid (a)	i'r rheoliadau bennu— yr amgylchiadau y mae rhaid	assessment. These regulations may require Public Health Wales to give assistance to other public bodies carrying out a health impact assessment, and must be consulted on
			(b)	health impact assessment; the way in which a health			(-)	i gorff cyhoeddus gynnal asesiad o'r effaith ar iechyd odanynt;	with key stakeholders. The amendment should be considered
		(3)	The re	impact assessment is to be carried out. egulations may require the Public			(b)	y ffordd y mae asesiad o'r effaith ar iechyd i gael ei gynnal.	alongside amendments 93, 94 and 98.
		(0)	Healtl Trust public	h Wales National Health Service to give assistance to another body carrying out a health impact sement.		(3)	ofynno Gwasa	r rheoliadau ei gwneud yn ol i Ymddiriedolaeth anaeth lechyd Gwladol lechyd	
		(4)	about given	egulations may make provision how the assistance is to be including (among other things)		(4)	cyhoe o'r effa	eddus Cymru roi cymorth i gorff ddus arall sy'n cynnal asesiad aith ar iechyd.	
		(5)	The re	the time at which it is to be given. egulations may make provision applies subject to exceptions		(4)	ynghy roi, ga	r rheoliadau wneud darpariaeth Ich sut y mae'r cymorth i gael ei In gynnwys (ymhlith pethau ynghylch yr adeg y mae i gael ei	

No.	GOVERNM	ENT AMENDMENT	GWELLIANT	Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
		specified in the regulations.		roi.	
	(6)	A health impact assessment is an assessment of the likely effect, both in the short term and in the long term, of a proposed action on the physical and mental health of the people of Wales or	(5) (6)	Caiff y rheoliadau wneud darpariaeth sy'n gymwys yn ddarostyngedig i eithriadau a bennir yn y rheoliadau. Mae asesiad o'r effaith ar iechyd yn	
		of some of the people of Wales.	(0)	asesiad of enautr at lectify yill asesiad o effaith debygol, yn y tymor byr ac yn y tymor hir, gam arfaethedig	
	(7)	Before making regulations under this section, the Welsh Ministers must— (a) consider whether there are		ar iechyd corfforol ac iechyd meddwl pobl Cymru neu ar iechyd corfforol ac iechyd meddwl rhai o bobl Cymru.	
		persons who appear to be representative of the interests of those likely to be affected by the regulations ("representative persons"), and	(7)	Cyn gwneud rheoliadau o dan yr adran hon, rhaid i Weinidogion Cymru— (a) ystyried a oes personau yr ymddengys eu bod yn cynrychioli buddiannau'r	
		(b) carry out consultation with any representative persons whom the Welsh Ministers consider it appropriate to consult.		rheini y mae'r rheoliadau yn debygol o effeithio arnynt ("personau cynrychiadol"), a (b) cynnal ymgynghoriad ag	
	(8)	Subsection (7) does not require the Welsh Ministers to consult themselves.'.		unrhyw bersonau cynrychiadol y mae Gweinidogion Cymru yn ystyried ei bod yn briodol ymgynghori â hwy.	
			(8)	Nid yw is-adran (7) yn ei gwneud yn ofynnol i Weinidogion Cymru	

No.	GOV	'ERNM	ENT A	MENDMENT	GWE	LLIAN	IT Y LI	LYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
							ymgyr	nghori â hwy eu hunain.'.	
93.	Page 69, after line 17, insert a new section—			Tudale newyd		ôl llinell 1	16, mewnosoder adran	The purpose of this amendment is to insert a new section which makes provision for the	
	[]		impact into ac	assessments: publication and count	"[]	Asesi	adau o'r ⁄styried	effaith ar iechyd: eu cyhoeddi	publishing and taking of account of health impact assessments carried out by public bodies, in accordance with regulations made
		(1)	health accord section	e a public body has carried out a impact assessment in dance with regulations under in [section to be inserted by dment 92] it must— publish the assessment, and take the assessment into account when exercising those functions in connection with which the assessment was carried out.		(1)	Pan fo asesia rheolia cael e	o corff cyhoeddus wedi cynnal ad o'r effaith ar iechyd yn unol â adau o dan adran [yr adran sy'n in mewnosod gan welliant 92] iddo— cyhoeddi'r asesiad, a ystyried yr asesiad wrth arfer y swyddogaethau hynny y cynhaliwyd yr asesiad mewn cysylltiad â hwy.	by the Welsh Ministers The effect of this amendment is that public bodies undertaking a health impact assessment as provided for by amendment 92 will be required to publish their findings and take them into account in their decision making. In taking the health impact assessment into account, they will need to act in accordance with the sustainable development principle as defined in the Wellbeing of Future Generations (Wales) Act 2015. The amendment should be considered
		(2)	accouraccordevelor For the reference the sure is to be	taking the assessment into ant, the public body must act in dance with the sustainable opment principle. e purpose of subsection (2), the ance to acting in accordance with a stainable development principle are construed in accordance with an 5 of the Well-being of Future		(2)	cyhoe egwyd At ddi at wei datbly ddeho Ddedd	ystyried yr asesiad, rhaid i'r corff ddus weithredu yn unol â'r ddor datblygu cynaliadwy. ben is-adran (2), mae'r cyfeiriad thredu yn unol â'r egwyddor rgu cynaliadwy i gael ei ongli yn unol ag adran 5 o df Llesiant Cenedlaethau'r ol (Cymru) 2015 (dccc 2).	alongside amendments 92 and 94.

No.	GOV	'ERNM	ENT A	MENDM	IENT	GWE	LLIAN	T Y LL	.YWOI	DRAETH	PURPOSE AND EFFECT
		(4)	how th	e assessm ng (among	make provision about tent is to be published, other things) about it is to be published.'.		(4)	ynghyl gyhoed pethau	ch sut y ddi, gan (i wneud darpariaeth mae'r asesiad i gael ei gynnwys (ymhlith nghylch yr adeg y mae ldi.'.	
94.	Page 69, after line 17, insert a new section—					Tudalen 69, ar ôl llinell 16, mewnosoder adran			6, mewn	osoder adran	The purpose of this amendment is to insert a
	11	Meani	For the be inselected [section 93], ea	erted by an on to be ins ach of the fo body"— the Wels a local a a Local the follor	of sections [section to nendment 92] and erted by amendment ollowing persons is a sh Ministers; authority; Health Board; wing National Health Trusts—	"[]		cael ei [yr adra wellian a ganly (a) (b)	enion ac mewnos an sy'n c t 93], ma yn yn "co Gwein awdur Bwrdd	Irannau [yr adran sy'n od gan welliant 92] a ael ei mewnosod gan e pob un o'r personaurff cyhoeddus"— idogion Cymru; dod lleol;	new section outlining which "public bodies" are covered by the provisions on health impact assessments introduced by amendments 92 and 93. The effect of this amendment is that all the public bodies covered by the Well-being of Future Generations (Wales) Act 2015 will be covered by the requirements to carry out, publish and take into account health impact assessments. The aim is that health impact assessment is not a stand alone activity but one which forms part of the work of these bodies to achieve the "a healthier Wales" and other well-being goals under that Act. The amendment should be considered
				(i) (ii)	Public Health Wales; Velindre;			(d)		ddiriedolaethau anaeth lechyd Gwladol yn— lechyd Cyhoeddus Cymru;	
			(e)		al Park authority for a Park in Wales;				(ii)	Felindre;	

No.	GOVERNM	ENT A	MENDMENT	GWELLIAN	IT Y LL	YWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
		(f)	a Welsh fire and rescue authority;		(e)	awdurdod Parc Cenedlaethol ar gyfer Parc Cenedlaethol yng Nghymru;	
		(g)	the Natural Resources Body for Wales;		(f)	awdurdod tân ac achub yng Nghymru;	
		(h)	the Higher Education Funding Council for Wales;		(g)	Corff Adnoddau Naturiol Cymru;	
		(i)	the Arts Council of Wales;		(h)	Cyngor Cyllido Addysg Uwch Cymru;	
		(j)	the Sports Council for Wales;		(i)	Cyngor Celfyddydau Cymru;	
		(k) (l)	the National Library of Wales; the National Museum of		(j)	Cyngor Chwaraeon Cymru;	
	(2)	•	Wales. tions may amend subsection (1)		(k)	Llyfrgell Genedlaethol Cymru;	
		by— (a)	adding a person,		(1)	Amgueddfa Genedlaethol Cymru.	
		(b)	removing a person, or	(2)		eoliadau ddiwygio is-adran (1)	
		(c)	amending the description of a person.		drwy— (a)	ychwanegu person,	
	(3)		regulations may not amend tion (1) by adding a person		(b)	dileu person, neu	

No.	GOVERNM	ENT AMENDMENT	GWELLIAN	Γ Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
No.	(4)	unless that person exercises functions of a public nature. If the regulations amend subsection (1) so as to add a person who has functions of a public nature and other functions, sections [section to be inserted by amendment 92] and [section to be inserted by amendment 93] apply to that person only in relation to those of its functions which are of a public nature.	(3)	(c) diwygio'r disgrifiad o berson. Ond ni chaiff y rheoliadau ddiwygio isadran (1) drwy ychwanegu person oni bai bod y person hwnnw yn arfer swyddogaethau o natur gyhoeddus. Os yw'r rheoliadau yn diwygio isadran (1) er mwyn ychwanegu person a chanddo swyddogaethau o natur gyhoeddus a swyddogaethau eraill, dim ond mewn perthynas â'r	
	(5)	In this section— "Local Health Board" ("Bwrdd Iechyd Lleol") means a Local Health Board established under section 11 of the National Health Service (Wales) Act 2006 (c.42);	(5)	swyddogaethau hynny sydd o natur gyhoeddus y mae adrannau [<i>yr adran</i> <i>sy'n cael ei mewnosod gan welliant</i> 92 a [<i>yr adran sy'n cael ei mewnosod gan</i> <i>welliant</i> 93] yn gymwys i'r person hwnnw.	
		"Welsh fire and rescue authority" ("awdurdod tân ac achub yng Nghymru") means the authority in Wales constituted by a scheme under section 2 of the Fire and Rescue Services Act 2004 (c.21) or a scheme to which section 4 of that Act applies.'.		ystyr "awdurdod tân ac achub yng Nghymru" ("Welsh fire and rescue authority") yw'r awdurdod yng Nghymru a gyfansoddwyd drwy gynllun o dan adran 2 o Ddeddf Gwasanaethau Tân ac Achub 2004 (p.21) neu gynllun y mae adran 4 o'r Ddeddf honno yn gymwys iddo;	
				ystyr "Bwrdd Iechyd Lleol" ("Local Health Board") yw Bwrdd Iechyd Lleol a sefydlwyd o dan adran 11 o Ddeddf	

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
		y Gwasanaeth lechyd Gwladol (Cymru) 2006 (p.42).'.	
95.	Section 122, page 71, line 33, leave out '7(2)' and insert '7(1) or (2)'.	Adran 122, tudalen 71, Ilinell 35, hepgorer '7(2)' a mewnosoder '7(1) neu (2)'.	The purpose of this amendment is to insert reference to regulations made under section 7(1) into the list of regulations which will be subject to the affirmative procedure. The effect of this amendment is that regulations made under the regulation-making powers inserted by amendment 58 will be required to be laid before, and approved by the resolution of, the National Assembly for Wales.
96.	Section 122, page 71, line 33, after '7(2),', insert '[section to be inserted by amendment 60] (6), [section to be inserted by amendment 61] (5),'.	Adran 122, tudalen 71, llinell 35, ar ôl '7(2),', mewnosoder '[yr adran sy'n cael ei mewnosod gan welliant 60] (6), [yr adran sy'n cael ei mewnosod gan welliant 61] (5),'.	The purpose of this amendment is to insert reference to regulations which make provision about exemptions from the smoke-free requirements for school grounds and hospital grounds into the list of regulations which will be subject to the affirmative procedure. The effect of this amendment is that regulations made under the regulation-making powers inserted by amendments 60 and 61, in relation to designations of areas in school grounds and hospital grounds as being areas where smoking is permitted, will be required to be laid before, and approved by the resolution of, the National Assembly for Wales.

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
97.	Section 122, page 71, line 34, after '52(2)', insert 'or paragraph [the fifth paragraph to be inserted by amendment 124](2)(c) or [the sixth paragraph to be inserted by amendment 124] of Schedule 1'.	Adran 122, tudalen 71, llinell 36, ar ôl '52(2)', mewnosoder 'neu baragraff [y pumed paragraff sy'n cael ei fewnosod gan welliant 124](2)(c) neu [y chweched paragraff sy'n cael ei fewnosod gan welliant 124] o Atodlen 1'.	The purpose of this amendment is to insert reference to regulations which set conditions that must be satisfied before premises fall within the general exemption from the NID-free requirements for specialist NID retailers and pharmacy consulting rooms into the list of regulations which will be subject to the affirmative procedure. The effect of this amendment is that regulations relating to specialist retailers of nicotine inhaling devices and pharmacy consulting rooms, made under the new regulation-making powers inserted by amendment 124, will be required to be laid before, and approved by the resolution of, the National Assembly for Wales.
98.	Section 122, page 71, after line 35, insert— '(c) regulations made under section [section to be inserted by amendment 92] or [section to be inserted by amendment 94] (2);'.	Adran 122, tudalen 71, ar ôl llinell 38, mewnosoder— '(c) rheoliadau a wneir o dan adran [yr adran sy'n cael ei mewnosod gan welliant 92] neu [yr adran sy'n cael ei mewnosod gan welliant 94] (2);'.	The purpose of this amendment is to insert reference to regulations relating to the carrying out of health impact assessments and the meaning of "public body" for the purposes of health impact assessments into the list of regulations which will be subject to the affirmative procedure. The effect of this amendment is that regulations relating to the carrying out of health impact assessments and the meaning of "public body" for the purposes of health impact assessments, inserted by amendments

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
			92 and 94, will be required to be laid before, and approved by the resolution of, the National Assembly for Wales.
99.	Schedule 1, page 74, line 15, after 'NID-free', insert 'by virtue of this paragraph'.	Atodlen 1, tudalen 74, llinell 15, ar ôl 'ddi-DMN', mewnosoder 'yn rhinwedd y paragraff hwn'.	The purpose of this amendment is to insert additional wording in Schedule 1. The effect of the amendment is to clarify that premises may fall within more than one paragraph in Schedule 1, and that when they do, the NID-free requirements apply accordingly.
100.	There is no need to amend the English version.	Atodlen 1, tudalen 74, llinell 16, hepgorer 'yw mangre' a mewnosoder 'yw'r fangre'.	The purpose of this technical amendment is to achieve consistency of drafting throughout the Bill.
101.	Schedule 1, page 74, line 16, after 'NID-free', insert 'by virtue of this paragraph'.	Atodlen 1, tudalen 74, llinell 18, ar ôl 'ddi-DMN', mewnosoder 'yn rhinwedd y paragraff hwn'.	The purpose of this amendment is to insert additional wording in Schedule 1. The effect of the amendment is to clarify that premises may fall within more than one paragraph in Schedule 1, and that when they do, the NID-free requirements apply accordingly.
102.	Schedule 1, page 74, line 19, after 'NID-free', insert 'by virtue of this paragraph'.	Atodlen 1, tudalen 74, llinell 20, ar ôl 'ddi-DMN', mewnosoder 'yn rhinwedd y paragraff hwn'.	The purpose of this amendment is to insert additional wording in Schedule 1.

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
			The effect of the amendment is to clarify that premises may fall within more than one paragraph in Schedule 1, and that when they do, the NID-free requirements apply accordingly.
103.	Schedule 1, page 74, line 22, leave out 'only when' and insert 'by virtue of this paragraph only when the premises, or any part of the premises, are'.	Atodlen 1, tudalen 74, llinell 23, hepgorer 'yw mangre yn cael ei defnyddio at ddiben darparu addysg y mae'r fangre yn ddi-DMN' a mewnosoder 'yw'r fangre, neu unrhyw ran o'r fangre, yn cael ei defnyddio at ddiben darparu addysg y mae'r fangre yn ddi-DMN yn rhinwedd y paragraff hwn'.	The purpose of this amendment is to replace wording in Schedule 1. The effect of the amendment is to clarify that premises may fall within more than one paragraph in Schedule 1, and that when they do, the NID-free requirements apply accordingly. The amendment also clarifies that the premises are NID-free when only part of the premises is being used for the purpose of providing education.
104.	Schedule 1, page 74, line 23, after 'NID-free', insert 'by virtue of this paragraph'.	Atodlen 1, tudalen 74, llinell 26, ar ôl 'ddi-DMN', mewnosoder 'yn rhinwedd y paragraff hwn'.	The purpose of this amendment is to insert additional wording in Schedule 1. The effect of the amendment is to clarify that premises may fall within more than one paragraph in Schedule 1, and that when they do, the NID-free requirements apply accordingly.
105.	Schedule 1, page 74, after line 23, insert—	Atodlen 1, tudalen 74, ar ôl llinell 26, mewnosoder—	The purpose of this amendment is to insert additional paragraphs into Part 1 of Schedule

No.	GOV	ERNM	ENT AMENDMENT	GWE	LLIAN	T Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT	
	'Schoo	within paragraph [the final paragraph to be inserted by this amendment].			 'Tir ysgolion: sefydliadau dibreswyl Mangre sy'n dir ysgol o fewn paragraff [y paragraff olaf sy'n cael ei fewnosod gan y gwelliant hwn]. Yn achos mangre sy'n dir sy'n cydffinio â'r ysgol o dan sylw, dim ond pan yw'r naill neu'r llall neu'r ddau o'r canlynol yn cael ei ddefnyddio at ddiben addysg neu ofal plant y 		1 relating to the grounds of schools in Wales that do not provide residential accommodation. The effect of the amendment is to make the grounds of schools that do not provide residential accommodation NID-free. Grounds that adjoin the school concerned are NID-free when the grounds or the school (or both) are being used for the purpose of education or	
	[]	 (a) the grounds, or any part of the grounds, or (b) the school, or any part of it, are being used for the purpose of education or childcare. In the case of premises consisting of grounds 		[]	(a) (b) Yn acheysgol ounrhyw	ragraff hwn— y tir, neu unrhyw ran o'r tir, neu yr ysgol, neu unrhyw ran ohoni. achos mangre sy'n dir nad yw'n cydffinio â'r gol o dan sylw, dim ond pan yw'r tir, neu rhyw ran o'r tir, yn cael ei ddefnyddio at	not provide residential accommodation in amendment 60.	
	[]	premis paragr the gro educat Refere	that do not adjoin the school concerned, the premises are NID-free by virtue of this paragraph only when the grounds, or any part of the grounds, are being used for the purpose of education or childcare. References in this Schedule to the grounds of a school are to premises that—		ddi-DM Mae cy	addysg neu ofal plant y mae'r fangre yn N yn rhinwedd y paragraff hwn. feiriadau yn yr Atodlen hon at dir ysgol iriadau at fangre— a ddefnyddir yn gyfan gwbl neu'n bennaf gan yr ysgol, at ddibenion sy'n cynnwys dibenion addysgol, dibenion		
		(a)	are used exclusively or mainly by the school, for purposes that include educational, sporting or recreational purposes, and		(b)	chwaraeon neu ddibenion hamdden, a nad yw'n gaeedig nac yn sylweddol gaeedig.		

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	(b) are not enclosed or substantially enclosed. [] A school is within this paragraph if it does not provide residential accommodation to pupils.'.	[] Mae ysgol o fewn y paragraff hwn os nad yw'n darparu llety preswyl i ddisgyblion.'.	
	ραφιίο		
106.	Schedule 1, page 74, leave out lines 28 to 31.	Atodlen 1, tudalen 74, hepgorer llinellau 32 hyd at 35.	The purpose of the amendment is to remove wording relating to food business establishments from Part 1 of Schedule 1. The effect of the amendment is to remove from Part 1 of Schedule 1 the exemption from the NID-free requirements for food business establishments from which unaccompanied children are prohibited. This is instead inserted into the general exemptions in Part 3 of Schedule 1 by amendment 124.
107.	There is no need to amend the English version.	Atodlen 1, tudalen 75, llinell 1, hepgorer 'yw mangre' a mewnosoder 'yw'r mangreoedd'.	The purpose of this technical amendment is to achieve consistency of drafting throughout the Bill.
108.	There is no need to amend the English version.	Atodlen 1, tudalen 75, llinell 2, hepgorer 'fangre' a mewnosoder 'mangreoedd'.	The purpose of this technical amendment is to achieve consistency of drafting throughout the Bill.

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
109.	Schedule 1, page 75, line 1, after 'NID-free', insert 'by virtue of this paragraph'.	Atodlen 1, tudalen 75, llinell 2, ar ôl 'ddi-DMN', mewnosoder 'yn rhinwedd y paragraff hwn'.	The purpose of this amendment is to insert additional wording in Schedule 1. The effect of the amendment is to clarify that premises may fall within more than one paragraph in Schedule 1, and that when they do, the NID-free requirements apply accordingly.
110.	There is no need to amend the English version.	Atodlen 1, tudalen 75, llinell 3, hepgorer 'fangre' a mewnosoder 'mangreoedd'.	The purpose of this technical amendment is to achieve consistency of drafting throughout the Bill.
111.	Schedule 1, page 75, line 3, after 'NID-free', insert 'by virtue of this paragraph'.	Atodlen 1, tudalen 75, llinell 4, ar ôl 'ddi-DMN', mewnosoder 'yn rhinwedd y paragraff hwn'.	The purpose of this amendment is to insert additional wording in Schedule 1. The effect of the amendment is to clarify that premises may fall within more than one paragraph in Schedule 1, and that when they do, the NID-free requirements apply accordingly.
112.	There is no need to amend the English version.	Atodlen 1, tudalen 75, llinell 12, hepgorer 'yw' a mewnosoder 'yw'r'.	The purpose of this technical amendment is to achieve consistency of drafting throughout the Bill.
113.	Schedule 1, page 75, line 11, after 'NID-free', insert 'by	Atodlen 1, tudalen 75, llinell 13, ar ôl 'ddi-DMN',	The purpose of this amendment is to insert

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	virtue of this paragraph'.	mewnosoder 'yn rhinwedd y paragraff hwn'.	additional wording in Schedule 1.
			The effect of the amendment is to clarify that premises may fall within more than one paragraph in Schedule 1, and that when they do, the NID-free requirements apply accordingly.
114.	There is no need to amend the English version.	Atodlen 1, tudalen 75, llinell 14, hepgorer 'fangre' a mewnosoder 'mangreoedd'.	The purpose of this technical amendment is to achieve consistency of drafting throughout the Bill.
115.	Schedule 1, page 75, line 13, after 'NID-free', insert 'by virtue of this paragraph'.	Atodlen 1, tudalen 75, llinell 15, ar ôl 'ddi-DMN', mewnosoder 'yn rhinwedd y paragraff hwn'.	The purpose of this amendment is to insert additional wording in Schedule 1. The effect of the amendment is to clarify that premises may fall within more than one paragraph in Schedule 1, and that when they do, the NID-free requirements apply accordingly.
116.	Schedule 1, page 75, after line 13, insert— 'Retail premises	Atodlen 1, tudalen 75, ar ôl llinell 15, mewnosoder— 'Mangreoedd manwerthu	The purpose of this amendment is to insert wording relating to retail premises, healthcare premises, general entertainment venues, children's entertainment venues, public
	[] (1) Premises consisting of a shop, except in so far as consisting of a specialist tobacconist.	[] (1) Mangre sy'n siop, ac eithrio i'r graddau y mae'n werthwr tybaco arbenigol.	playgrounds and sports grounds and centres, to Part 1 of Schedule 1. The effect of this amendment is to make the

No.	GOV	ERNME	ENT AMENDMENT	GWELL	_IANT	Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
		(2)	The premises are NID-free by virtue of this paragraph only when open to the public and only in those areas that are open to the public.	(3	•	Dim ond pan yw'r fangre ar agor i'r cyhoedd a dim ond yn yr ardaloedd hynny sydd ar agor i'r cyhoedd y mae'r fangre yn ddi-DMN yn rhinwedd y paragraff hwn.	enclosed and substantially enclosed areas of retail premises, healthcare premises, general entertainment venues, children's entertainment venues, and sports grounds and centres in Wales NID-free. All areas of
		(3)	The premises are NID-free by virtue of this paragraph only in those areas that are enclosed or substantially enclosed.	(3	,	Dim ond yn yr ardaloedd hynny sy'n gaeedig neu'n sylweddol gaeedig y mae'r fangre yn ddi-DMN yn rhinwedd	public playgrounds in Wales will be required to be NID-free. Detail is provided about the extent of the NID-
	[]	(1)	Premises consisting of any common areas of a shopping centre, or stalls within the centre, to which those using	[] (y paragraff hwn. Mangre sy'n cynnwys unrhyw	free requirements for each type of premises. The premises are to be NID-free, with no ability for areas within the premises to be
			the centre have or are allowed access in connection with their use of the centre.	(•	ardaloedd cyffredin mewn canolfan siopa, neu stondinau yn y ganolfan, y mae gan y rheini sy'n defnyddio'r ganolfan fynediad iddynt mewn	designated as an area where NID-use is permitted. The requirements for NID-free public
		(2)	The premises are NID-free by virtue of this paragraph only when open to the public and only in those areas that are open to the public.			cysylltiad â'u defnydd o'r ganolfan neu y caniateir iddynt gael mynediad iddynt mewn cysylltiad â'u defnydd o'r ganolfan.	playgrounds mirror the smoke-free requirements in amendment 62.
		(3)	The premises are NID-free by virtue of this paragraph only in those areas that are enclosed or substantially enclosed.	(:	,	Dim ond pan yw'r fangre ar agor i'r cyhoedd a dim ond yn yr ardaloedd hynny sydd ar agor i'r cyhoedd y mae'r fangre yn ddi-DMN yn rhinwedd	
	[]	(1)	Premises consisting of a market containing retail stalls (whether or not it	,,,		y paragraff hwn.	
		(2)	also contains shops, food business establishments within paragraph 5(1) or other premises).	(,	,	Dim ond yn yr ardaloedd hynny sy'n gaeedig neu'n sylweddol gaeedig y mae'r fangre yn ddi-DMN yn rhinwedd y paragraff hwn.	
		(2)	A "retail stall" is a stall from which is carried on a trade or business	[] (1)	Mangre sy'n farchnad sy'n cynnwys	

No.	GOVER	RNME	NT AMENDMENT	GWELLIAN	T Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
			consisting wholly or mainly of the sale of goods by retail.		stondinau manwerthu (pa un a yw hefyd yn cynnwys siopau, sefydliadau busnes bwyd o fewn paragraff 5(1)	
	(;		The premises are NID-free by virtue of this paragraph only when open to the public and only in those areas that are open to the public.	(2)	neu fangreoedd eraill ai peidio). Mae "stondin fanwerthu" yn stondin y cynhelir ohoni fasnach neu fusnes nad	
	(4	4)	For the purpose of sub-paragraph (3) every part of a stall in a market is to be treated as an area that is open to the		yw ond yn gwerthu drwy fanwerthu nwyddau neu sy'n gwneud hynny'n bennaf.	
			public.	(3)	Dim ond pan yw'r fangre ar agor i'r cyhoedd a dim ond yn yr ardaloedd	
	(!	5)	The premises are NID-free by virtue of this paragraph only in those areas that are enclosed or substantially enclosed.		hynny sydd ar agor i'r cyhoedd y mae'r fangre yn ddi-DMN yn rhinwedd y paragraff hwn.	
	[] (1)	Premises consisting of car parking facilities where—	(4)	At ddiben is-baragraff (3) mae pob rhan o stondin mewn marchnad i gael ei thrin fel ardal sydd ar agor i'r	
			(a) the facilities are provided for persons present at a shop,		cyhoedd.	
			shopping centre or market within paragraph [the third paragraph to be inserted by this amendment](1), and	(5)	Dim ond yn yr ardaloedd hynny sy'n gaeedig neu'n sylweddol gaeedig y mae'r fangre yn ddi-DMN yn rhinwedd y paragraff hwn.	
			(b) the premises are contiguous or adjacent to the shop, shopping centre or market.	[] (1)	Mangre sy'n gyfleusterau parcio ceir pan fo—	
	(2	2)	The premises are NID-free by virtue of this paragraph only when open to the	(a)	y cyfleusterau yn cael eu darparu ar gyfer personau sy'n bresennol mewn siop, canolfan siopa neu farchnad o	

No.	GOV	ERNM	ENT A	MENDMENT	GWELLIAN	T Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
		(2)	open t	and only in those areas that are to the public.		fewn paragraff [y trydydd paragraff sy'n cael ei fewnosod gan y gwelliant hwn](1), a	
		(3)	this pa	remises are NID-free by virtue of aragraph only in those areas that closed or substantially enclosed.	(b)	y fangre yn gyffiniol â'r siop, y ganolfan siopa neu'r farchnad neu'n gyfagos iddi.	
	Health	care prei	nises			3 , 3	
	[]	(1)		ses, other than a hospital, ting of healthcare premises.	(2)	Dim ond pan yw'r fangre ar agor i'r cyhoedd a dim ond yn yr ardaloedd hynny sydd ar agor i'r cyhoedd y mae'r fangre yn ddi-DMN yn rhinwedd	
		(2)		ncare premises, for the purpose of aragraph, are premises—		y paragraff hwn.	
			(a)	at which a person who is a member of a health care profession within paragraph (3) provides services in that	(3)	Dim ond yn yr ardaloedd hynny sy'n gaeedig neu'n sylweddol gaeedig y mae'r fangre yn ddi-DMN yn rhinwedd y paragraff hwn.	
				person's capacity as such a member, and	Mangreoedd go	fal iechyd	
			(b)	which have been constructed or adapted wholly or mainly for	[] (1)	Mangre, ac eithrio ysbyty, sy'n fangre gofal iechyd.	
				the purpose of providing those services.	(2)	Mangre gofal iechyd, at ddiben y paragraff hwn, yw mangre—	
		(3)		Ith care profession within this aragraph is—		(a) lle y mae person sy'n aelod o broffesiwn gofal iechyd o fewn paragraff (3) yn darparu	
			(a)	one that is regulated by a body mentioned in paragraphs (a) to (ga) of section 25(3) of		gwasanaethau yn rhinwedd y person hwnnw fel aelod o'r fath, a	

No.	GOVERNM	IENT AI	MENDMENT	GWELLIAN	T Y LL	YWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
		(b)	the National Health Service Reform and Health Care Professions Act 2002 (c.17), or a relevant profession within the meaning of Schedule 3 to		(b)	sydd wedi ei hadeiladu neu ei haddasu yn gyfan gwbl neu'n bennaf at ddiben darparu'r gwasanaethau hynny.	
			the Health and Social Work Professions Order 2001 (SI 2002/254) other than biomedical scientists, clinical scientists, paramedics, radiographers, social workers and operating department practitioners.	(3)		un sy'n cael ei reoleiddio gan gorff a grybwyllir ym mharagraffau (a) i (ga) o adran 25(3) o Ddeddf Diwygio'r Gwasanaeth	
	[] (1)	•	emises are NID-free by virtue of ragraph—			lechyd Gwladol a Phroffesiynau Gofal lechyd 2002 (p.17), neu	
		(a) (b)	only in those parts that are either or both— (i) open to the public; (ii) used for the purpose of providing the services concerned, and only when either or both— (i) open to the public;		(b)	proffesiwn perthnasol o fewn ystyr "relevant professions" yn Atodlen 3 i Orchymyn Proffesiynau lechyd a Gwaith Cymdeithasol 2001 (OS 2002/254) ac eithrio gwyddonwyr biomeddygol, gwyddonwyr clinigol, parafeddygon, radiograffwyr, gweithwyr cymdeithasol ac ymarferwyr adrannau llawdriniaeth.	
			(i) Open to the public,	[] (1)	Nid yw	'r fangre yn ddi-DMN yn	

No.	GOV	ERNM	ENT A	MENDMENT	GWELLIAN	T Y LL	YWOD	RAETH	PURPOSE AND EFFECT
				(ii) used for the purpose of providing the		rhinwed	dd y para	agraff hwn—	
				services concerned.		(a)		y rhannau hynny y aill ai is-baragraff (i)	
		(2)	this pa	remises are NID-free by virtue of aragraph only in those areas that closed or substantially enclosed.			neu is-	baragraff (ii), neu'r s-baragraff yn gymwys	
	Genera	al enterta	inment ve	enues			(i)	maent ar agor i'r cyhoedd;	
	[]	Premis	es consi	sting of—			/::\	manantum anal au	
			(a)	performing arts centres;			(ii)	maent yn cael eu defnyddio at ddiben darparu'r	
			(b)	cinemas;				gwasanaethau o dan sylw, a	
			(c)	amusement parks;		/ b .\	and 20	on formaill airin	
			(d)	zoos;		(b)	baragr	n fo naill ai is- aff (i) neu is-baragraff gymwys, neu pan fo'r	
			(e)	family entertainment centres;				s-baragraff yn	
			(f)	museums;			(;)		
			(g)	public libraries and the National Library of Wales.			(i)	mae ar agor i'r cyhoedd;	
	[]	(1)	this pa	remises are NID-free by virtue of aragraph only when open to the and only in those areas that are o the public.			(ii)	mae'n cael ei defnyddio at ddiben darparu'r gwasanaethau o dan sylw.	
		(2)	The pr	remises are NID-free by virtue of	(2)	Dim on	d yn yr a	rdaloedd hynny sy'n	

No.	GOV	'ERNM	ENT A	MENDMENT	GWE	LLIAN	NT Y LLYWO	DRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	this paragraph only in those areas that are enclosed or substantially enclosed.							sylweddol gaeedig y n ddi-DMN yn rhinwedd n.	
	Childr	Children's entertainment venues							
	[]	(1)	Premi	ses which are—			niant cyffredinol		
			(-)		[]	Mangi	reoedd sy'n—		
			(a)	used wholly or mainly for the purpose of providing children with entertainment or			(a)	canolfannau celfyddydau	
				occupation or for the purpose of enabling children to entertain or occupy			(b)	perfformio; sinemâu;	
				themselves, and			(c)	parciau difyrion;	
			(b)	open to the public,			(d)	sŵau;	
				than premises within aragraph (2).			(e)	canolfannau adloniant i	
		(2)		ses within this sub-paragraph				deuluoedd;	
			are—				(f)	amgueddfeydd;	
			(a)	premises used for the provision of childcare by a person in return for payment of money in those parts in which, and at those times at which, the premises are so			(g)	llyfrgelloedd cyhoeddus a Llyfrgell Genedlaethol Cymru.	
			(b)	used. premises consisting of a school or a further education	[]	(1)	i'r cyhoedd a di	v'r mangreoedd ar agor m ond yn yr ardaloedd agor i'r cyhoedd y	

0.	GOV	/ERNM	ENT A	MENDMENT	GWE	LLIAN	T Y LL	YWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
				institution.				mangreoedd yn ddi-DMN yn dd y paragraff hwn.	
		(3)	(3) "Entertainment or occupation" includes access to livestock or other domestic animals, agriculture, horticulture, educational activities and to play facilities.			(2)	gaeed mae'r	nd yn yr ardaloedd hynny sy'n ig neu'n sylweddol gaeedig y mangreoedd yn ddi-DMN yn dd y paragraff hwn.	
		(4)		emises are NID-free by virtue of ragraph only when open to the	Lleoliad	dau adlor	iant i bla	nt	
				and only in those areas that are othe public.	[]	(1)		e sydd—	
	D //	(5)	this pa	emises are NID-free by virtue of ragraph only in those areas that closed or substantially enclosed.			(a)	yn cael ei defnyddio'n gyfan gwbl neu'n bennaf at ddiben darparu adloniant neu ddifyrrwch i blant neu at ddiben galluogi plant i'w	
		playgrou						hadlonni eu hunain neu i'w difyrru eu hunain, a	
	[]			onsist of a public playground.			(b)	ar agor i'r cyhoedd,	
	[]	(1)	•	emises are NID-free by virtue of ragraph—			ac eith baragr	rio mangre o fewn is- aff (2).	
			(a)	if the premises are within clearly marked boundaries, in the whole of the area within those boundaries;		(2)		angre o fewn yr is-baragraff	
			(b)	otherwise, only so far as within five metres of any item of playground equipment.			(a)	mangre sy'n cael ei defnyddio i ddarparu gofal plant gan berson yn gyfnewid am daliad o arian yn y rhannau hynny, ac ar yr	

No.	GOVERNME	ENT AI	MENDMENT	GWELL	IANT	Y LL	YWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	(2)		emises are NID-free by virtue of agraph at all times.				adegau hynny, y caiff y fangre ei defnyddio felly.	
	(3)	for the paragra	es consist of a public playground purposes of paragraph [the tenth aph to be inserted by this ment]—	(;	3)	(b) Mae "a	mangre sy'n ysgol neu'n sefydliad addysg bellach. dloniant neu ddifyrrwch" yn	
		(a)	if they are designed or adapted for the use, by children, of one or more items of playground equipment,			anifeilia garddw addysg	ys mynediad at dda byw neu aid dof eraill, amaethyddiaeth, vriaeth, gweithgareddau gol ac at gyfleusterau chwarae	
		(b)	if a local authority or community council, or a person acting by virtue of arrangements made with a local authority or community	(4		cyhoed hynny mae'r f	nd pan yw'r fangre ar agor i'r dd a dim ond yn yr ardaloedd sydd ar agor i'r cyhoedd y fangre yn ddi-DMN yn rhinwed graff hwn.	ld
			council, controls them or is to any extent engaged in their management or maintenance, or makes arrangements in respect of their control or management or maintenance,	(: Meysydd (gaeedi mae'r f y parag	nd yn yr ardaloedd hynny sy'n g neu'n sylweddol gaeedig y angre yn ddi-DMN yn rhinwed graff hwn.	ld
		(c)	if they are open to the public,			-	s chwarae cyhoeddus.	
			for the purpose (or the primary purpose) of the provision of play facilities for children, and	[] (1)	O ran y	/ fangre—	
		(d)	whether or not they are enclosed or substantially enclosed.			(a)	os yw o fewn ffiniau sydd wedi eu marcio'n glir, mae'r ddi-DMN yn rhinwedd y paragraff hwn yn yr ardal	

GO	VERNM	IENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH PURPOSE AND EFFECT
Sport	's grounds	and centres	gyfan o fewn y ffiniau hynny;
[]	Premi	ses consisting of— (a) sports grounds;	(b) fel arall, nid yw'n ddi-DMN yn rhinwedd y paragraff hwn ond i'r graddau y mae o fewn pum metr i unrhyw eitem o gyfarpar maes chwarae.
		(b) sports centres.	(2) Mae'r fangre yn ddi-DMN yn rhinwedd
[]	(1)	The premises are NID-free by virtue of this paragraph only when open to the public and only in those areas that are	
		open to the public.	e (3) Mae mangre yn faes chwarae cyhoeddus at ddibenion paragraff [y degfed paragraff sy'n cael ei
	(2)	The premises are NID-free by virtue of this paragraph only in those areas that	f fewnosod gan y gwelliant hwn]— t
		are enclosed or substantially enclosed.'.	(a) os yw wedi ei dylunio neu ei haddasu ar gyfer defnyddio un neu ragor o eitemau o gyfarpar maes chwarae gan blant,
			(b) os oes gan awdurdod lleol neu gyngor cymuned, neu berson sy'n gweithredu yn
			rhinwedd trefniadau a wneir gydag awdurdod lleol neu gyngor cymuned, reolaeth
			drosti neu os yw i unrhyw raddau yn ymwneud â'i rheoli neu ei chynnal a'i chadw,
			neu'n gwneud trefniadau mewn cysylltiad â rheolaeth

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWE	ELLIAN	T Y LL	_YWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
					drosti, neu ei rheoli neu ei chynnal a'u chadw,	
				(c)	os yw ar agor i'r cyhoedd, at ddiben (neu at brif ddiben) darparu cyfleusterau chwarae i blant, a	
				(d)	pa un a yw'n gaeedig neu'n sylweddol gaeedig ai peidio.	
		Meysy	/dd a chai	nolfannaı	u chwaraeon	
		[]	Mangr	eoedd sy	'n—	
				(a)	meysydd chwaraeon;	
				(b)	canolfannau chwaraeon.	
		[]	(1)	i'r cyho hynny mae'r	nd pan yw'r mangreoedd ar agor oedd a dim ond yn yr ardaloedd sydd ar agor i'r cyhoedd y mangreoedd yn ddi-DMN yn edd y paragraff hwn.	
			(2)	gaeed mae'r	nd yn yr ardaloedd hynny sy'n ig neu'n sylweddol gaeedig y mangreoedd yn ddi-DMN yn edd y paragraff hwn.'.	
117.	Schedule 1, page 75, after line 15, insert—	Atodle	en 1, tudal	en 75, ar	r ôl llinell 17, mewnosoder—	The purpose of this amendment is to insert paragraphs relating to the grounds of schools

No.	GOV	ERNMENT A	MENDMENT	GWE	LLIANT Y LI	_YWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	(School)	Premises cons within paragrap inserted by this In the case of paragraph that adjoin the are NID-free by when either or (a) (b) are being used childcare. In the case of paragraph only the grounds, are education or challenges.	premises consisting of grounds school concerned, the premises of virtue of this paragraph only both of— the grounds, or any part of the grounds, or the school, or any part of it, for the purpose of education or premises consisting of grounds on the school concerned, the school concerned, the school concerned, or any part of the grounds, or any part of the being used for the purpose of	'Tir ysg	paragraff olaf s gwelliant hwn]. Yn achos mang ysgol o dan sylllall neu'r ddau ddefnyddio at d mae'r fangre yr paragraff hwn— (a) Yn achos mang ysgol o dan syllunrhyw ran o'r ddiben addysg ddi-DMN yn rhi	r ysgol o fewn paragraff [y y'n cael ei fewnosod gan y gre sy'n dir sy'n cydffinio â'r w, dim ond pan yw'r naill neu'r o'r canlynol yn cael ei Idiben addysg neu ofal plant y n ddi-DMN yn rhinwedd y	in Wales that provide residential accommodation into Part 2 of Schedule 1. The effect of this amendment is to make the grounds of schools in Wales that provide residential accommodation NID-free. Grounds that adjoin the school concerned are NID-free when the grounds or the school (or both) are being used for the purpose of education or childcare. Grounds that do not adjoin the school are NID-free when the grounds are being used for the purpose of education or childcare. Managers of the premises are able to designate areas of the premises as areas where NID use is permitted. The amendment describes the extent of the NID-free requirements, which mirrors the smoke-free requirements for schools that provide residential accommodation in amendment 60.
118.	There	is no need to ame	end the English version.	Atodle	n 1, tudalen 75, lli	nell 20, ar ôl 'ond', mewnosoder	The purpose of this technical amendment is to achieve consistency of drafting throughout the

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
		'yn y rhannau hynny'.	Bill.
119.	Schedule 1, page 75, line 18, after 'NID-free', insert 'by virtue of this paragraph'.	Atodlen 1, tudalen 75, llinell 21, ar ôl 'ddi-DMN', mewnosoder 'yn rhinwedd y paragraff hwn'.	The purpose of this amendment is to insert additional wording in Schedule 1. The effect of the amendment is to clarify that premises may fall within more than one paragraph in Schedule 1, and that when they do, the NID-free requirements apply accordingly.
120.	There is no need to amend the English version.	Atodlen 1, tudalen 75, llinell 24, hepgorer 'fangre' a mewnosoder 'mangreoedd'.	The purpose of this technical amendment is to achieve consistency of drafting throughout the Bill.
121.	Schedule 1, page 75, line 21, after 'NID-free', insert 'by virtue of this paragraph'.	Atodlen 1, tudalen 75, llinell 25, ar ôl 'ddi-DMN', mewnosoder 'yn rhinwedd y paragraff hwn'.	The purpose of this amendment is to insert additional wording in Schedule 1. The effect of the amendment is to clarify that premises may fall within more than one paragraph in Schedule 1, and that when they do, the NID-free requirements apply accordingly.
122.	Schedule 1, page 75, after line 21, insert— 'Hospital grounds [] Premises consisting of hospital grounds.	Atodlen 1, tudalen 75, ar ôl llinell 25, mewnosoder— <i>'Tir ysbytai</i> [] Mangre sy'n dir ysbyty.	The purpose of this amendment is to insert paragraphs relating to hospital grounds, hospital car parks and youth detention accommodation to Part 2 of Schedule 1.

No.	GOV	ERNM	ENT AME	NDMENT	GWEI	LIAN	T Y LL	YWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	[]	this pa paragi	aragraph and paraph to be inseremises that— (a) adj	epital, for the purposes of aragraph [the fourth rted by this amendment], oin the hospital, and eused or occupied by it.	[]	pharagr	raff [y pe	at ddibenion y paragraff hwn a dwerydd paragraff sy'n cael ei gwelliant hwn], yn fangre— sy'n cydffinio â'r ysbyty, a a ddefnyddir ganddo neu sydd wedi ei meddiannu	The effect is to make the non-enclosed areas of hospital grounds and the enclosed and substantially enclosed areas of hospital car parks and youth detention accommodation in Wales NID-free. Managers of the premises may designate areas in the premises as areas where NID use is permitted. The amendment describes the extent of the
	[]	(1)	The premise	es are NID-free by virtue of ph at all times.	[]	(1)		ganddo. angre yn ddi-DMN yn rhinwedd graff hwn drwy'r amser.	NID-free requirements. For hospital grounds, these mirror the smoke-free requirements for hospital grounds in amendment 61.
		(2)	this paragra	es are NID-free by virtue of ph only in those areas that osed or substantially		(2)	Dim on ydynt y gaeedi	d yn yr ardaloedd hynny nad n gaeedig nac yn sylweddol g y mae'r fangre yn ddi-DMN wedd y paragraff hwn.	
	Hospit	al car pa	rks				•	, p	
	[]	provid	Premises consisting of car parking facilities provided for persons present at a hospital, where the premises are-			ddarper	eoedd sy' rir ar gyfe	n gyfleusterau parcio ceir a er personau sy'n bresennol an fo'r mangreoedd—	
			(a) in t or	he grounds of the hospital,			(a)	yn nhir ysbyty, neu	
			` '	ntiguous or adjacent to the spital.			(b)	yn gyffiniol ag ysbyty neu'n gyfagos i ysbyty.	
	[]	(1)	this paragra	es are NID-free by virtue of ph only when open to the nly in those areas that are	[]	(1)	i'r cyho	d pan yw'r mangreoedd ar agor edd a dim ond yn yr ardaloedd sydd ar agor i'r cyhoedd y	

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	open to the public. (2) The premises are NID-free by virtue of this paragraph only in those areas that are enclosed or substantially enclosed. Youth detention accommodation [] Premises consisting of youth detention accommodation. [] The premises are NID-free by virtue of this paragraph only in those areas that are enclosed or substantially enclosed.'.	mae'r mangreoedd yn ddi-DMN yn rhinwedd y paragraff hwn. (2) Dim ond yn yr ardaloedd hynny sy'n gaeedig neu'n sylweddol gaeedig y mae'r mangreoedd yn ddi-DMN yn rhinwedd y paragraff hwn. Llety cadw ieuenctid [] Mangre sy'n llety cadw ieuenctid. [] Dim ond yn yr ardaloedd hynny sy'n gaeedig neu'n sylweddol gaeedig y mae'r fangre yn ddi-DMN yn rhinwedd y paragraff hwn.'.	
123.	Schedule 1, page 75, line 29, leave out 'or at those times' and insert 'in which, or at those times at which,'.	Atodlen 1, tudalen 75, llinell 32, ar ôl 'hynny', mewnosoder 'y'i defnyddir ynddynt felly'.	The purpose of this amendment is to replace wording in Part 3 of Schedule 1. This is a technical amendment, the effect of which is to provide clarity in relation to the general exemption from the NID-free requirements for dwellings.
124.	Schedule 1, page 75, after line 29, insert— '[] (1) Premises where a performance within sub-paragraph (2) is taking place in the presence of an audience or in connection with making a film or a television programme.	Atodlen 1, tudalen 75, ar ôl llinell 33, mewnosoder— '[] (1) Mangre lle y mae perfformiad o fewn is-baragraff (2) yn digwydd yng ngŵydd cynulleidfa neu mewn cysylltiad â gwneud ffilm neu raglen deledu.	The purpose of this amendment is to insert new paragraphs which add to the general exemptions from the NID-free requirements in Part 3 of Schedule 1. The effect of the amendment is to provide exemptions from the NID-free requirements

No.	GOVER	RNMENT AMENDMENT	GW	/ELLIANT	Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	,	A performance is within this s paragraph if artistic integrity n appropriate for a person partithe performance ("the performuse a nicotine inhaling device") But only that part of the prem	nakes it cipating in ner") to	(2)	Mae perfformiad o fewn yr is-baragraff hwn os yw uniondeb artistig yn ei gwneud yn briodol i berson sy'n cymryd rhan yn y perfformiad ("y perfformiwr") ddefnyddio dyfais mewnanadlu nicotin.	for premises where a performance is taking place in the presence of an audience or in connection with making a film or television programme, licensed premises from which unaccompanied children are prohibited, sex establishments, casinos, betting shops, adult gaming centres, premises with a bingo licence, specialist retailers of NIDs, and
		where the performer is perfor comes within this paragraph, part does so only during the performance in question and to the performer in question.	ming and that	()	Ond dim ond y rhan honno o'r fangre lle y mae'r perfformiwr yn perfformio sy'n dod o fewn y paragraff hwn, a dim ond yn ystod y perfformiad o dan sylw ac mewn perthynas â'r perfformiwr o dan sylw y mae'r rhan	pharmacy consulting rooms. The exemptions apply irrespective of whether the premises are covered in Part 1 or Part 2 of Schedule 1. The amendment describes the extent of each of the general exemptions. The exemption for
	p 2	Premises within the meaning of "relevanterises" in section 145(4) of the Lice 1003 (c.17) (premises from which inaccompanied children are prohibited	nsing Act	adran 14	honno yn gwneud hynny. o fewn ystyr "relevant premises" yn 45(4) o Ddeddf Trwyddedu 2003 (p.17) oedd y mae plant sydd ar eu pennau	use of a NID during a performance is limited to performances where it is appropriate to the artistic integrity of the performance to use a NID, and it only applies to the performer for the duration of the performance.
	tl n	Premises used as a sex establishment nis purpose "sex establishment" has the neaning as in Schedule 3 to the Local Government (Miscellaneous Provisions 982 (c.30)).	ne same	eu hunai iddynt). Mangre rhyw (ac	in wedi eu gwahardd rhag mynd sy'n cael ei defnyddio fel sefydliad at y diben hwn mae i "sefydliad rhyw"	Certain conditions must be met for a retailer to qualify as a specialist retailer of NIDs. These relate to proportion of sales resulting from retail of NIDs and their related components,
	р р	Premises in respect of which any of the coremises licences under Part 8 of the core 2005 (c.19) has effect—	Gambling	Atodlen (Darparia	tyr ag sydd i "sex establishment" yn 3 i Ddeddf Llywodraeth Leol aethau Amrywiol) 1982 (p.30)).	liquids and accessories. Further conditions may be specified in regulations. The Welsh Ministers may also make
		(a) a casino premises lic including a converte premises licence (for see section 150 of the	d casino r which	trwydded Ddeddf (y mae unrhyw un neu ragor o'r dau mangre a ganlyn o dan Ran 8 o Gamblo 2005 (p.19) yn cael effaith ysylltiad â hi—	regulations about the requirements that pharmacy consulting rooms must satisfy before the general exemption applies.

No.	GOV	ERNM	ENT A	MENDMENT	GWEL	LIANT	Y LL	YWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
			(b)	Gambling Act 2005 as modified by paragraph 65 of Schedule 4 to the Gambling Act 2005 (Commencement No. 6 and Transitional Provisions) Order 2006 (SI 2006/3272)); a betting premises licence;		(a)	gynnwy wedi ei Ddeddi haddas Atodler 2005 (0	ed mangre casino, gan vs trwydded mangre casino throsi (gweler adran 150 o Gamblo 2005 fel y'i wyd gan baragraff 65 o 4 i Orchymyn Deddf Gamblo Cychwyn Rhif 6 a aethau Trosiannol) 2006 (OS 272));	
			(c)	an adult gaming centre premises licence;		(b)	trwydde	ed mangre fetio;	
			(d)	a bingo premises licence.		(c)	•	ed mangre canolfan varae i oedolion;	
	[]	(1)		ses in respect of which the ons in sub-paragraph (2) are		(d)	trwydde	ed mangre bingo.	
			satisfie	. • ,]]	(1)	•	y mae'r amodau yn is- aff (2) wedi eu bodloni mewn	
		(2)		nditions are that the premises			cysylltia	` '	
			•			(2)		dau yw bod y fangre yn	
			(a)	at which nicotine inhaling devices are sold by retail			fangre-	_	
				(whether or not other things are also sold),			(a)	lle y mae dyfeisiau mewnanadlu nicotin yn cael eu gwerthu drwy fanwerthu	
			(b)	in respect of which the sales condition in sub-paragraph (3) is met, and				(pa un a yw pethau eraill yn cael eu gwerthu hefyd ai peidio),	
			(c)	that satisfy any requirements that may be specified in			(b)	y mae'r amod gwerthu yn is- baragraff (3) wedi ei fodloni	

No.	GOVERNI	MENT A	MENDMENT	GWELLIAN	TYL	LYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
			regulations.			mewn cysylltiad â hi, ac	
	(3)	half of taken	ales condition is that more than f the sales on the premises, when together over the relevant period neasured by sale price, derive		(c)	sy'n bodloni unrhyw ofynion y caniateir iddynt gael eu pennu mewn rheoliadau.	
		device inhalir nicotir	he sale of nicotine inhaling es, components of nicotine ng devices, liquids for use in the inhaling devices and sories for nicotine inhaling es.	(3)	hanne pan y cyfno yn ôl dyfeis	od gwerthu yw bod mwy na er y gwerthiannau yn y fangre, 'u cymerir gyda'i gilydd dros y d perthnasol a phan y'u mesurir oris gwerthu, yn deillio o werthu iau mewnanadlu nicotin, nnau dyfeisiau mewnanadlu	
	(4)		p-paragraph (3) "the relevant I" means— the most recent period of		nicotii dyfeis atego	n, hylifau i'w defnyddio mewn iau mewnanadlu nicotin ac lion ar gyfer dyfeisiau ianadlu nicotin.	
			twelve months for which accounts are available, or	(4)		baragraff (3), ystyr "y cyfnod nasol" yw—	
		(b)	the period for which nicotine inhaling devices have been sold at the premises if that period is not long enough for twelve months' accounts to be available.		(a)	y cyfnod diweddaraf o ddeuddeng mis y mae cyfrifon ar gael ar ei gyfer, neu	
	regis satis	tered phai	oom in premises consisting of a rmacy, provided that the room equirements that may be specified.		(b)	y cyfnod y mae dyfeisiau mewnanadlu nicotin wedi eu gwerthu ar ei gyfer yn y fangre os nad yw'r cyfnod hwnnw yn ddigon hir i ddeuddeng mis o gyfrifon fod ar gael.	

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
		[] Ystafell ymgynghori mewn mangre sy'n fferyllfa gofrestredig, ar yr amod bod yr ystafell yn bodloni unrhyw ofynion y caniateir iddynt gael eu pennu mewn rheoliadau.'.	
125.	Schedule 1, page 76, leave out lines 4 to 7.	Atodlen 1, tudalen 76, hepgorer llinellau 4 hyd at 7.	The purpose of this amendment is to remove a definition from Schedule 1. The effect of the amendment is that the definition of 'adult care home' is removed from Schedule 1. This is inserted elsewhere by amendment 68.
126.	Schedule 1, page 76, after line 10, insert— "amusement park" ("parc difyrion") means an area consisting wholly or mainly of funfair facilities (such as, for example, fairground rides, water rides, stalls, games, and other similar entertainments);".	Atodlen 1, tudalen 76, ar ôl llinell 30, mewnosoder— 'ystyr "parc difyrion" ("amusement park") yw ardal sy'n cynnwys yn gyfan gwbl neu'n bennaf gyfleusterau ffair bleser (megis, er enghraifft, reidiau ffair, reidiau dŵr, stondinau, gemau, a gweithgareddau adloniant tebyg eraill);'.	The purpose of this amendment is to insert an additional definition into Part 4 of Schedule 1. The effect of this amendment is to provide a definition for the term 'amusement park.'. This provides clarity to the meaning of this term for the purposes of the NID-free requirements in Schedule 1.
127.	Schedule 1, page 76, leave out lines 8 to 10.	Atodlen 1, tudalen 76, hepgorer llinellau 15 hyd at 17.	The purpose of this amendment is to remove a definition from Schedule 1. The effect of the amendment is that the definition of 'adult hospice' is removed from Schedule 1. This is inserted elsewhere by

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
			amendment 69.
128.	Schedule 1, page 76, leave out lines 11 to 15.	Atodlen 1, tudalen 76, hepgorer llinellau 10 hyd at 14.	The purpose of this amendment is to remove a definition from Schedule 1. The effect of the amendment is that the definition of 'childcare' is removed from Schedule 1. This is inserted elsewhere by amendment 70.
129.	"cinema" ("sinema") means premises which by virtue of a premises licence under section 11 of the Licensing Act 2003 (c.17) may be used for the exhibition of a film within the meaning of paragraph 15 of Schedule 1 to that Act, where the exhibition amounts to the provision of regulated entertainment for the purpose of that Act;'.	Atodlen 1, tudalen 76, ar ôl llinell 40, mewnosoder— 'ystyr "sinema" ("cinema") yw mangre y caniateir iddi gael ei defnyddio, yn rhinwedd trwydded mangre o dan adran 11 o Ddeddf Trwyddedu 2003 (p.17), i arddangos ffilm o fewn ystyr "exhibition of a film" ym mharagraff 15 o Atodlen 1 i'r Ddeddf honno, pan fo'r arddangosiad yn gyfystyr â darparu adloniant rheoleiddiedig at ddiben y Ddeddf honno;'.	The purpose of this amendment is to insert an additional definition into Part 4 of Schedule 1. The effect of this amendment is to provide a definition for the term 'cinema'. This provides clarity to the meaning of this term for the purposes of the NID-free requirements in Schedule 1.
130.	Schedule 1, page 76, after line 15, insert— "family entertainment centre" ("canolfan adloniant i deuluoedd") means premises in respect of which a family entertainment centre premises licence under Part 8 of the Gambling Act 2005 (c.19), or a family entertainment centre gaming permit under section 247 of that Act, has effect;'	Atodlen 1, tudalen 76, ar ôl llinell 3, mewnosoder— 'ystyr "canolfan adloniant i deuluoedd" ("family entertainment centre") yw mangre y mae trwydded mangre canolfan adloniant i deuluoedd o dan Ran 8 o Ddeddf Gamblo 2005 (p.19), neu hawlen hapchwarae canolfan adloniant i deuluoedd o dan adran 247 o'r Ddeddf honno, yn cael effaith mewn cysylltiad	The purpose of this amendment is to insert an additional definition into Part 4 of Schedule 1. The effect of this amendment is to provide a definition for the term 'family entertainment centre'. This provides clarity to the meaning of this term for the purposes of the NID-free requirements in Schedule 1.

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
		â hi;'.	
131.	Schedule 1, page 76, leave out lines 19 to 20.	Atodlen 1, tudalen 77, hepgorer llinellau 1 hyd at 2.	The purpose of this amendment is to remove a definition from Schedule 1. The effect of the amendment is that the definition of 'hospital' is removed from Schedule 1. The definition is inserted elsewhere by amendment 71.
132.	Schedule 1, page 76, after line 20, insert— "museum" ("amgueddfa") includes a gallery and means an institution which has as its purpose, or one of its purposes, the preservation, display and interpretation of material of historical, artistic, cultural or scientific interest;'.	Atodlen 1, tudalen 76, ar ôl llinell 3, mewnosoder— 'mae "amgueddfa" ("museum") yn cynnwys oriel a'i hystyr yw sefydliad a chanddo'r unig ddiben o ddiogelu, arddangos a dehongli deunydd sydd o ddiddordeb hanesyddol, artistig, diwylliannol neu wyddonol neu a chanddo'r diben hwnnw ymhlith ei ddibenion;'.	The purpose of this amendment is to insert an additional definition into Part 4 of Schedule 1. The effect of this amendment is to provide a definition of the term "museum". This provides clarity about the meaning of this term for the purposes of the NID-free requirements in Schedule 1.
133.	Schedule 1, page 76, after line 20, insert— "performance" ("perfformiad") means a performance of a literary, dramatic, musical or other work;'.	Atodlen 1, tudalen 76, ar ôl llinell 30, mewnosoder— ystyr "perfformiad" ("performance") yw perfformiad o waith llenyddol, dramatig neu gerddorol neu waith arall;'.	The purpose of this amendment is to insert an additional definition into Part 4 of Schedule 1. The effect of the amendment is to provide a definition for the term 'performance'. This provides clarity about the meaning of this term for the purposes of the NID-free requirements in Schedule 1.
134.	Schedule 1, page 76, leave out lines 21 to 22.	Atodlen 1, tudalen 76, hepgorer llinellau 35 hyd at 37.	The purpose of this amendment is to remove a definition from Schedule 1.

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
			The effect of the amendment is that the definition of 'parent' is removed from Schedule 1. The definition is inserted elsewhere by amendment 72.
135.	Schedule 1, page 76, after line 22, insert— ""performing arts centre" ("canolfan celfyddydau perfformio") means a building, or part of a building, that is constructed or adapted wholly or mainly for the purpose of giving a performance, or playing live or recorded music, in the presence of an audience;".	Atodlen 1, tudalen 76, ar ôl llinell 3, mewnosoder— 'ystyr "canolfan celfyddydau perfformio" ("performing arts centre") yw adeilad, neu ran o adeilad, sydd wedi ei adeiladu neu ei addasu yn gyfan gwbl neu'n bennaf at ddiben rhoi perfformiad, neu chwarae cerddoriaeth fyw neu gerddoriaeth wedi ei recordio, yng ngŵydd cynulleidfa;'.	The purpose of this amendment is to insert an additional definition into Part 4 of Schedule 1. The effect of the amendment is to provide a definition for the term 'performing arts centre'. This provides clarity about the meaning of this term for the purposes of the NID-free requirements in Schedule 1.
136.	Schedule 1, page 76, after line 22, insert— "public library" (" <i>llyfrgell gyhoeddus</i> ") means a library administered by or on behalf of a library authority within the meaning of the Public Libraries and Museums Act 1964 (c.75);".	Atodlen 1, tudalen 76, ar ôl llinell 30, mewnosoder— 'ystyr "llyfrgell gyhoeddus" ("public library") yw llyfrgell a weinyddir gan awdurdod llyfrgell neu ar ran awdurdod llyfrgell o fewn ystyr "library authority" yn Neddf Llyfrgelloedd ac Amgueddfeydd Cyhoeddus 1964 (p.75);'.	The purpose of this amendment is to insert an additional definition into Part 4 of Schedule 1. The effect of the amendment is to provide a definition for the term 'public library'. This provides clarity about the meaning of this term for the purposes of the NID-free requirements in Schedule 1.
137.	Schedule 1, page 76, after line 22, insert— "registered pharmacy" ("fferyllfa gofrestredig") means premises for the time being entered in the register established and maintained under	Atodlen 1, tudalen 76, ar ôl llinell 9, mewnosoder— 'ystyr "fferyllfa gofrestredig" ("registered pharmacy") yw mangre sydd am y tro wedi ei chofnodi yn y gofrestr sydd wedi ei sefydlu ac	The purpose of this amendment is to insert an additional definition into Part 4 of Schedule 1. The effect of the amendment is to provide a definition for the term 'registered pharmacy'.

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	article 19 of the Pharmacy Order 2010 (SI 2010/231);'.	sy'n cael ei chynnal o dan erthygl 19 o Orchymyn Fferylliaeth 2010 (OS 2010/231);'.	This provides clarity about the meaning of this term for the purposes of the NID-free requirements in Schedule 1.
138.	Schedule 1, page 76, leave out lines 23 to 24.	Atodlen 1, tudalen 76, hepgorer llinellau 8 hyd at 9.	The purpose of this amendment is to remove a definition from Schedule 1. The effect of the amendment is that the definition of 'registered pupil' is removed from Schedule 1. The definition is inserted elsewhere by amendment 74.
139.	Schedule 1, page 76, after line 24, insert— "shop" ("siop") means any premises where there is carried on a trade or business consisting wholly or mainly of the sale of goods by retail;'.	Atodlen 1, tudalen 76, ar ôl llinell 14, mewnosoder— 'ystyr "siop" ("shop") yw unrhyw fangre lle y cynhelir masnach neu fusnes sy'n cynnwys yn gyfan gwbl neu'n bennaf werthu drwy fanwerthu nwyddau;'.	The purpose of this amendment is to insert an additional definition into Part 4 of Schedule 1. The effect of the amendment is to provide a definition for the term 'shop'. This provides clarity about the meaning of this term for the purposes of the NID-free requirements in Schedule 1.
140.	Schedule 1, page 76, leave out lines 25 to 27.	Atodlen 1, tudalen 76, hepgorer llinellau 31 hyd at 34.	The purpose of this amendment is to remove a definition from Schedule 1. The effect of the amendment is that the definition of 'relative' is removed from Schedule 1. The definition is inserted elsewhere by amendment 75.

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
141.	Schedule 1, page 76, after line 27, insert— "shopping centre" ("canolfan siopa") means a building containing a number of shops or food business establishments within paragraph 5(1) or both;".	Atodlen 1, tudalen 76, ar ôl llinell 3, mewnosoder— 'ystyr "canolfan siopa" ("shopping centre") yw adeilad sy'n cynnwys nifer o siopau neu sefydliadau busnes bwyd o fewn paragraff 5(1) neu'r ddau;'.	The purpose of this amendment is to insert an additional definition into Part 4 of Schedule 1. The effect of the amendment is to provide a definition for the term 'shopping centre'. This provides clarity about the meaning of this term for the purposes of the NID-free requirements in Schedule 1.
142.	Schedule 1, page 76, after line 27, insert— "specialist tobacconist" ("gwerthwr tybaco arbenigol") has the meaning given by section 6(2) of the Tobacco Advertising and Promotion Act 2002 (c. 36);".	Atodlen 1, tudalen 76, ar ôl llinell 14, mewnosoder— 'mae i "gwerthwr tybaco arbenigol" yr ystyr a roddir i "specialist tobacconist" gan adran 6(2) o Ddeddf Hysbysebu a Hyrwyddo Tybaco 2002 (p.36);'.	The purpose of this amendment is to insert an additional definition into Part 4 of Schedule 1. The effect of the amendment is to provide a definition for the term 'specialist tobacconist'. This provides clarity about the meaning of this term for the purposes of the NID-free requirements in Schedule 1.
143.	Schedule 1, page 76, after line 27, insert— "sports centre" ("canolfan chwaraeon") means a building containing any one or more of the following— (a) swimming pool; (b) gymnasium; (c) areas for indoor or outdoor sports, athletics or other	Atodlen 1, tudalen 76, ar ôl llinell 3, mewnosoder— 'ystyr "canolfan chwaraeon" ("sports centre") yw adeilad sy'n cynnwys unrhyw un neu ragor o'r canlynol— (a) pwll nofio; (b) campfa; (c) ardaloedd ar gyfer chwaraeon o dan do neu	The purpose of this amendment is to insert an additional definition into Part 4 of Schedule 1. The effect of the amendment is to provide a definition for the term 'sports centre'. This provides clarity about the meaning of this term for the purposes of the NID-free requirements in Schedule 1.

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
	physical recreation, physical activity or physical exercise, whether for participating or spectating; (d) facilities and accommodation for those participating in sports, athletics or other physical recreation, physical activity or physical exercise;'.	awyr agored, athletau neu weithgareddau hamdden corfforol eraill, gweithgarwch corfforol arall neu ymarfer corff arall, pa un ai i gymryd rhan ynddynt neu eu gwylio; (d) cyfleusterau a llety i'r rheini sy'n cymryd rhan mewn chwaraeon, athletau neu weithgareddau hamdden corfforol eraill, gweithgarwch corfforol arall neu ymarfer corff arall;'.	
144.	Schedule 1, page 76, after line 27, insert— "sports ground" ("maes chwaraeon") has the meaning given by section 17(1) of the Safety of Sports Grounds Act 1975 (c.52);'.	Atodlen 1, tudalen 76, ar ôl llinell 30, mewnosoder— 'mae i "maes chwaraeon" yr ystyr a roddir i "sports ground" gan adran 17(1) o Ddeddf Diogelwch Meysydd Chwaraeon 1975 (p.52);'.	The purpose of this amendment is to insert an additional definition into Part 4 of Schedule 1. The effect of the amendment is to provide a definition for the term 'sports ground'. This provides clarity about the meaning of this term for the purposes of the NID-free requirements in Schedule 1.
145.	Schedule 1, page 77, after line 14, insert— "zoo" ("sw") has the meaning given by section 1(2) of the Zoo Licensing Act 1981 (c.37).'.	Atodlen 1, tudalen 76, ar ôl llinell 40, mewnosoder— 'mae i "sw" yr ystyr a roddir i "zoo" gan adran 1(2) o Ddeddf Trwyddedu Sŵau 1981 (p.37).'.	The purpose of this amendment is to insert an additional definition into Part 4 of Schedule 1. The effect is to provide a definition for the term 'zoo'. This provides clarity about the meaning of this term for the purposes of the NID-free

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
			requirements in Schedule 1.
146.	Schedule 1, page 77, leave out lines 15 to 23.	Atodlen 1, tudalen 77, hepgorer Ilinellau 3 hyd at 11.	The purpose of this amendment is to remove an explanation of what is not covered by 'childcare' and a definition of 'foster parent' from Schedule 1. The effect of the amendment is that the explanation of what is not covered by 'childcare' and the definition of 'foster parent' are removed from Schedule 1. These are inserted elsewhere by amendment 76.
147.	Schedule 1, page 77, after line 23, insert— '(4) Premises listed in this Schedule may be NID-free by virtue of more than one paragraph in Part 1 or by virtue of more than one paragraph in Part 2.'.	Atodlen 1, tudalen 77, ar ôl llinell 11, mewnosoder— '(4) Gall mangreoedd a restrir yn yr Atodlen hon fod yn ddi-DMN yn rhinwedd mwy nag un paragraff yn Rhan 1 neu yn rhinwedd mwy nag un paragraff yn Rhan 2.'.	The purpose of this amendment is to insert new wording into Part 4 of Schedule 1. The effect of the amendment is to clarify that premises may fall within more than one paragraph in Schedule 1.
148.	Schedule 4, page 89, line 25, leave out 'paragraph 16' and insert 'paragraphs 16 and 17'.	Atodlen 4, tudalen 89, llinell 26, hepgorer 'paragraff 16' a mewnosoder 'paragraffau 16 a 17'.	The purpose of this amendment is to replace cross-referencing within paragraph 21 of Schedule 4. The effect of this amendment is to include the giving of a notice of a decision to take or not to take action set out in a warning notice to a special procedures applicant or licence holder, to the list of functions delegated to a licensing

No.	GOVERNMENT AMENDMENT	GWELLIANT Y LLYWODRAETH	PURPOSE AND EFFECT
			committee.